PSB / DSP Received / Reçu 1987

ALAS GRUPO A ECUADOR ABRIL 11 $799 24 | 11-25 1678 Jane st

Viajes para EUROPA, el CARIBE y muy en especial CENTRO y S. AMERICA Rosa Franzini TRAVEL AGENCY LTD. 1770 Weston Rd. 249-3322

Amigo TRAVEL VUELO DIRECTO TORONTO A MONTEVIDEO Y BUENOS AIRES sólo $ 1.073.oo 741-0434

el popular
El único diario en español de Canadá
XVII No 73 VIERNES 23 DE ENERO DE 1987 FRIDAY JAN. 23 0.40

HUELGA DE COMERCIANTES Y EL TRANSPORTE PARALIZA A EL SALVADOR

pag. 13

SAN SALVADOR - Un soldado verifica la documentación de un grupo de mujeres como parte de las medidas de seguridad tomadas por la huelga de comerciantes y transporte que tuvo lugar ayer. Los comerciantes protestaron así contra la política económica del Presidente José Napoleón Duarte, mientras los guerrilleros del Frente Farabundo Martí de Liberación Nacional (FMLN) impedían el tráfico automotor. Duarte dijo que la huelga era un intento de desestabilización de la derecha y extrema izquierda.

FEBRES CORDERO NO RENUNCIARA

GUERRILLA ECUATORIANA ELOGIA SU SECUESTRO

pag. 8

MASACRE DE CAMPESINOS EN MANILA

pag. 5

MANILA - Dos manifestantes arrastan a un compañero baleado luego de que una manifestación de 10.000 campesinos que reclamaba la reforma agraria y había comenzado a atacar el Palacio Presidencial fue repelida a tiros por infantes de marina. Hubo 12 muertos y casi 100 heridos. Posteriormente, la Presidenta Corazón Aquino pidió calma y prometió una investigación de los hechos.

MANNS PIDE DONACIONES PARA DETENIDOS POR ATENTADO

pag. 7

LUEGO DE MISA

REPRIMEN MARCHA DE DEMOCRATA-CRISTIANOS EN SANTIAGO DE CHILE

pag. 13

IMPRENTA TABARE PRINTING
INVITACIONES PARA TODA OCASION
TARJETAS DE NEGOCIOS, SOBRES,
CARTAS COMERCIALES, ETC.
CERRADO POR VACACIONES DESDE DIC. 18 A ENERO 20"
ESPAÑOL O INGLES 736-8885.

CLINICA DE DENTADURAS
OSCAR DALMAO D.T.
2397 FINCH AVE.W. UNIT. No.8 WESTON, ONT. M9M 2X2 746-5811
605 BLOOR ST.W 2DO.PISO TORONTO, ONT. M6K 1K6 531-5796

CANADA BROTHERS Moving & Storage Co. Ltd.
789-1176 o 656-3838
- Licencia y Seguro Completo
- 24 Horas de Servicio
- Calidad en Nuestro Servicio
- Estimaciones gratuitas
- Servicio de Mudanzas a Cualquier Parte del Pais o del Mundo.

INMIGRANTES

Centenares de miles de ciudadanos de 36 paises se mostraron interesados en la oferta de un total de 10.000 visas de inmigrante de la categoria no preferencial formulada por Estados Unidos. La recepción oficial de las solicitudes de visas comenzó el miércoles e iba a continuar hasta el próximo martes, pero el alud de aspirantes asegura una selección mucho más temprana de los aspirantes.

Esta singular oferta se efectuó a manera de compensación, y por encima del limite anual de 270.000 visas de inmigrante, para las naciones que han mostrado una declinación en el número de ciudadanos que emigran a EE.UU.

Aquel país comenzó a aplicar en 1965 un sistema no discriminatorio en la selección de inmigrantes, mientras que previamente, y desde 1921, los inmigrantes habian sido aceptados en base a la proporción de sus compatriotas ya presentes en EE.UU. a principios del siglo.

Los paises beneficiados con la emisión compensatoria de visas sólo incluyeron a uno de Latinoamérica, Argentina, pero la medida también alcanzó a los ciudadanos de Gibraltar, Guadalupe, Nueva Caledonia, San Marino, Indonesia, Liechtenstein, Argelia y Albania, además de naciones Europeas de uno y otro lado de la Cortina de Hierro.

Cinco mil de las visas fueron reservadas especificamente para los ciudadanos Canadienses por nacimiento, y la Embajada de EE.UU. en Ottawa informó que sus oficinas Consulares de todo el pais habian recibido 71.500 pedidos de información acerca del programa.

En verdad, este grado de interés en la emigración al Sur de la frontera era predecible. Durante 1986, 7.440 Canadienses fueron detenidos en EE.UU. por haber ingresado en forma ilegal o encontrarse alli ilegalmente, mientras que otros 11.039 de sus compatriotas inmigraron legalmente y 19.790 aguardaban la consideración de sus solicitudes de visa de inmigrante.

Muchos de los aspirantes a las visas ofrecidas esta semana a los Canadienses dijeron que una de las razones principales de su decisión de emigrar era el clima, presuntamente porque comparan la calidez de Florida y California con la frigida realidad invernal de buena parte de Canada. Algunos también mencionaron a las oportunidades de trabajo (con la tasa de desempleo en EE.UU. siendo aproximadamente un 2 % inferior a la padecida de este lado de la frontera), pero esa no parecia ser su motivación principal.

Otra es, por cierto, la perspectiva de los inmigrantes que arriban a Canada desde el Tercer Mundo. La falta de trabajo es la causa principal de su traslado, acompañada por el deseo de brindar un futuro mejor a los hijos. Mientras que para los refugiados de tiranias de derecha e izquierda en muchos casos se trata, literalmente, de una decisión de vida o muerte. Y siempre de defensa de la propia dignidad humana frente a la brutalidad de los dictadores.

La paz, libertad y trabajo de Canada, que aqui parecen dones tan naturales que se dan por descontados, fueron puestos de relieve a los emigrados Haitianos que decidieron retornar a su patria Caribeña luego de la caida de Jean-Claude (Baby Doc) Duvalier.

Sólo aquellos que contaban con sólidas conexiones que les pudieron asegurar un empleo al arribar pudieron cumplir con el sueño de décadas de un retorno feliz. Para el resto, la inmensa mayoria, la aventura esperanzada del regreso se transformó en pocos meses en una gran desilusión.

"No hay trabajo, no hay dinero, no hay espacio", explica Nelcor Occelus, de 53 años y con 20 de ellos en el exilio Montrealense. Luego de varios meses durante los que comprobó que no habia posibilidades reales de reiniciar su vida en Haiti, él decidió volver a Quebec, donde residen unos 45.000 Haitianos, habiendo otros 500.000 en Nueva York y 250.000 en Miami.

Los emigrados en Quebec son especialmente sensitivos a la falta de oportunidades en Haiti porque, como señala el Geógrafo Haitiano de la Universidad de Quebec Georges Anglade, "Montreal ha recibido el producto del drenaje de cerebros de Haiti durante más de 30 años".

Es asi que ahora hay "centenares de médicos Haitianos y por lo menos 100 Haitianos con Doctorados en los colegios universitarios, abogados, especialistas de todo tipo en Quebec", agrega.

El cambio de nivel de vida entre Canada y uno de los paises más pobres del mundo y el más pobre del hemisferio los impactó de manera particular.

Las diferencias eran marcadas y evidentes, según describe Occelus, quien se desempeñaba como corresponsal en Montreal del periódico opositor Le Progres Haitien, "la sociedad aqui (en Canada) es mucho más organizada y disciplinada. (Aqui) vivimos en base al reloj, en un medio social repleto de normas sobre derechos y obligaciones. Por comparación, la vida en Haiti es de una confusión que bordea al caos. Aqui la gente tiene derechos que son respetados, y la sociedad garantiza la educación y la asistencia médica".

Ese tipo de diferencias, más o menos agudas según el nivel de desarrollo de cada país, aguarda a los hispanos en Canada que piensan en el regreso a la patria. Aún si logran el retorno exitoso con que sueñan, algo notoriamente dificil en muchos casos, las diferencias económicas y de desarrollo industrial y tecnológico entre Canada y Latinoamérica seguirán siendo substanciales, sin que puedan ser salvadas en el futuro previsible.

El corolario, duro pero real, es que para la mayoria de los hispanos éste es su presente y futuro pais, y la comunidad compuesta por Españoles y Latinoamericanos de los más diversos paises es su nuevo "pueblo chico", el espacio ancestral en cierne de hijos y nietos nacidos o criados aqui.

Por eso es de lamentar la partida de diplomáticos como el Dr. Hernando Rosas Pulido, Cónsul General de Colombia, quien habrá de ser reemplazado en sus funciones el 1 de abril próximo.

El Dr. Rosas Pulido demostró ser un innovador en el cargo, eliminando la burocracia importada a Toronto por sus predecesores para reemplazarla con la cordialidad fraterna en la prestación eficiente de servicios a sus compatriotas, sin preferencias ni exclusiones.

El Cónsul General de Colombia demostró que una representación diplomática Latinoamericana puede cambiar para mejor cuando hay voluntad y empeño para hacerlo, y que la actuación profesional no excluye a la calidez humana.

Deja tras de si, asimismo, otros logros concretos como el traslado de la sede Consular a un ámbito más apropiado y su recordada labor en la obtención de ayuda para las victimas de la tragedia en Armero.

Su labor pionera y las contribuciones rendidas a sus compatriotas y la comunidad hispana en general no serán olvidadas, constituyendo un hito y punto de referencia para todos.

HABITANTES DE LAS ISLAS MALVINAS ANTE FUTURO INCIERTO

Por CHRIS PETERSON

PUERTO ARGENTINO - A pesar de los millones de libras esterlinas que Gran Bretaña destina a proteger las Islas Falkland/Malvinas de posibles agresiones futuras, los isleños siguen preocupados por su futuro a largo plazo.

Mientras por un lado el gobierno Conservador Británico de la Primera Ministra Margaret Thatcher dice que respalda el derecho de los isleños a decidir su propio destino, el constante interrogante que pende aqui es si un grupo de apenas 1.902 habitantes puede albergar esperanzas reales de sobrevivir.

El mes próximo entrará en vigor una zona de conservación pesquera declarada unilateralmente por Londres, y algunos isleños temen que Argentina, que viene reclamando desde 1833 por la via diplomática estas islas pueda protagonizar algún tipo de incidente para poner a prueba el grado de resolución Británica.

Desde que tropas Británicas obligaron a fuerzas Argentinas de ocupación a desalojar las islas durante de una breve guerra en 1982, han sido invertidos unos 450 millones de libras (661 millones de dólares EU) en la construcción de un enorme aeródromo y un complejo militar en Monte Pleasant, 50 km al Oeste de Puerto Argentino (Puerto Stanley), capital del archipiélago.

De acuerdo con guarismos extraoficiales, la reconquista de las islas por los Británicos luego de la ocupación Argentina ha costado unos 4.500 millones de libras esterlinas (6.800 millones de dólares), incluyendo al reemplazo de buques de guerra y material perdido en combate. La suma gastada anualmente para la defensa de las Malvinas ha sido calculada en unos 140 millones de libras (214 millones de dólares), que equivale, a grandes rasgos, al costo de una nueva fragata.

Pero esa suma apenas refleja los costos operativos, habiéndose descartado en terminos contables el costo de las construcciones en Monte Pleasant. Los costos operativos incluyen al mantenimiento de cuatro aviones de combate Phantom en estado de constante alerta, y cerca de 2.000 soldados, además de una fragata de la marina Real.

3.8 MILLONES DE DOLARES POR HABITANTE

Gran Bretaña ha gastado unos 2,5 millones de libras (3,8 millones de dólares) por isleño para preservar esta original sociedad de criadores de ovejas e islas sin caminos situada a 8.000 millas de Londres y 400 de la costa Sudamericana.

Sumándose al factor costo, está la continuada ruptura de relaciones entre Londres y Buenos Aires y el virtual aislacionismo de Gran Bretaña en las Naciones Unidas en torno al diferendo.

Thatcher ha reiterado la determinación de su gobierno de retener el control del archipiélago y respetar los deseos de los isleños, y se niega terminantemente a acatar las demandas Argentinas de tratar el tema de la soberania.

Que los isleños desean continuar siendo Británicos se hace patente con solo recorrer la capital y la campiña, donde ondean banderas Británicas virtualmente en cada vivienda y asentamiento.

Pero muchos "kelpers", como se conoce a los isleños, consideran la reducción en el número de tropas Británicas, de unas 4.000 a 2.000 o menos, como una señal que podria ser erróneamente interpretada por Buenos Aires como un debilitamiento en la postura Británica.

También temen el advenimiento de un gobierno Laborista en Gran Bretaña, al que consideran más propenso a discutir con Buenos Aires el futuro de las islas.

La política laborista es que deberian estar preparados para mantener discusiones con Argentina, sin por ello descuidar el deseo de los habitantes de seguir siendo una colonia Británica.

THATCHER SIGUE INFLEXIBLE

La administración de Thatcher es mucho más inflexible: nada de discutir sobre soberania.

Aunque el gobierno del Presidente Raúl Alfonsin ha dicho reiteradamente que quiere ver resuelto el problema por la via diplomática, los isleños siguen preocupados por la posible repetición de la ocupación de 1982, cuando varios miles de soldados Argentinos arrollaron a la guarnición Británica de 80 infantes de marina.

Aparte de las Naciones Unidas, Gran Bretaña se ve enfrentada también a las presiones de sus aliados para entrar en un diálogo con Buenos Aires.

El enviado especial de Washington, Philip Habib, viajó esta semana a Londres con el encargo de convencer a Thatcher para que modere su actitud. Funcionarios Británicos en Londres, por su parte, seguirán resistiendo cualquier propuesta para discutir el tema de la soberania.

ZONA DE CONSERVACION DESDE EL 1 DE FEBRERO

La zona de conservación pesquera, que abarca las aguas que rodean al archipiélago hasta una distancia de 150 millas marinas de sus costas, comenzará a regir el 1 de febrero.

De ahi en más, los paises que deseen pescar en esta zona deberan gestionar licencias, y en la opinión de funcionarios habrán de extenderse aproximadamente unas 250.

Los funcionarios Británicos recalcan que no vislumbran ningún tipo de problema. Pero muchos isleños estan convencidos de todo lo contrario, basándose en comentarios vertidos en octubre por el Canciller Argentino, Dante Caputo, en el sentido de que la zona busca únicamente provocar "incidentes armados".

Altos funcionarios Británicos en las islas dicen públicamente que los militares no tendrán un papel preponderante, dejando la vigilancia de la zona en manos de aviones y buques civiles. En privado, sin embargo, aceptan que fragatas y aviones de reconocimiento Británicos se verán habitualmente involucrados en esas tareas.

Desde el punto puramente económico, la vida se presenta igualmente incierta. Los estudios realizados por el Consejo de Desarrollo de las Islas Falkland (FIDC), que canaliza la ayuda financiera del gobierno Británico a los isleños, han bregado por una economia de más amplias bases, que no dependa tanto como en el pasado en la cria de lanares. Una incipiente industria turistica se encuentra

Continua en la pag. 6

el popular

Director Propietario,
EDUARDO URUEÑA

Editor — Miguel Rakiewicz
Administración
Computadoras — Jorge Leon
Artes — Patricio Alfaro
Columnistas — Hugo Vera Mendez
Osvaldo Escobar
Juan Orellana
Wilfredo Fulgencio
R.H.C.
Juan José Ochoa E.
(España)
Fuentes Informativas
Reuter
Prensa Asociada

Todas las columnas, articulos y opiniones publicados en nuestras paginas son responsabilidad entera de sus autores y no reflejan necesariamente en pensamiento de este diario.

Reservamos el derecho de aceptar y publicar cualquier aviso o articulo inedito.

Todos los artes publicitarios preparados por este diario, fotografias y textos aqui publicados son de exclusiva propiedad. Reproducción parcial o total sin previa autorización contituye plagio ante la ley.

Second Class Mail,postage paid at Toronto.
Monday,Wednesday,Friday Saturday

All Rights Reserved. Derechos Reservados 1986.

2413 Dundas St. West
Toronto, Ontario, Canada, M6P-1X3
Tel. 531-2495/96

DR. HERNAN ROSAS PULIDO: DIALOGO CON UN CONSUL AL SERVICIO DE LA COMUNIDAD

El Dr. Hernando Rosas Pulido recibió a El Popular en su despacho con la cordialidad que ha caracterizado a su gestión como Cónsul General de Colombia para dialogar acerca de la misma. El gobierno Colombiano acababa de informarle acerca del término de su estadía en Toronto, causando consternación entre sus compatriotas y los muchos hispanos de esta ciudad que tuvieron la oportunidad de comprobar su calidez humana y voluntad de servicio.
He aquí nuestra conversación.

EL POPULAR - Sr. Cónsul General, ¿cuánto tiempo estimaba usted que habría de quedarse en Toronto ejerciendo su cargo?
DR. HERNANDO ROSAS PULIDO : Nosotros no tenemos un tiempo específico de servicio; generalmente estamos entre dos y cuatro años. Dos años es, realmente, un periodo corto. En mi caso, la breve estadía trunca un poco las ambiciones de poder seguir sirviendo a la comunidad y ofrecer cada vez mejores servicios a los Colombianos, que estaban tan desamparados hasta ahora.
Pero me llevo una grata impresión de esta ciudad y los compatriotas que viven en ella. Deseo que mi sucesor, el Dr. Eduardo Osorio Muñoz, siga la misma política de puertas abiertas y acercamiento a la comunidad. Que no haya círculos que le impidan entrar en contacto con los Colombianos, que son los que necesitan de su ayuda.

- Dr. Rosas Pulido, su título se refiere a un Doctorado en Leyes, ¿verdad?
DR. ROSAS PULIDO : Soy abogado del Externado de Colombia. Ejercí mi profesión durante dos años y medio en Bogotá, donde también fui Juez.

¿Podría darnos una pequeña reseña de su carrera diplomática?
DR. ROSAS PULIDO : Comencé cuando era muy joven. A los 23 años de edad, fuí Gobernador del Departamento del Tolima. Luego, partí de Colombia y estuve en la Federación Nacional de Cafeteros de Nueva York durante siete años. Después fuí a Miami, como Cónsul. Y desde allí me trasladaron a esta ciudad como Cónsul General de Colombia, donde ya llevo dos años y medio.

- Al llegar a Toronto, ¿cómo encontró a la comunidad y la situación en el Consulado? ¿Cómo las ve hoy?
DR. ROSAS PULIDO : Cuando llegué, encontré una reacción muy negativa hacia el Consulado de Colombia por parte de la colonia. No querían al Cónsul. Yo les manifesté que se acercaran al Consulado porque estamos para servirlos, no para atacarlos sino ayudarlos.
También, las oficinas Consulares se encontraban en un sitio inadecuado, no estando a la altura de las necesidades de la comunidad ni el prestigio de nuestro país. Por eso conseguí con el Ministerio de Relaciones Exteriores que se pudieran trasladar al Eaton Centre. Hoy, el Consulado de Colombia cuenta con oficinas dignas del país y en la mejor ubicación de Toronto. Gracias a la ayuda que me prestó el Ministerio y la colonia, pudimos brindárselas a los Colombianos.

- Antes de su arribo, habían aquí muchas quejas contra el Consulado acerca de la burocracia, falta de atención, descortesía. Las quejas eran numerosas, centrándose muchas veces en la cantidad de trámites y visitas que había que hacer para sacar o renovar el pasaporte. ¿Ha cambiado la situación?
DR. ROSAS PULIDO : A mi llegada, cambié totalmente el sistema, porque no soy partidario de que una persona que envían para que sirva a los compatriotas se niege a hacerlo. Mi política, en cambio, fue de puertas abiertas, sirviendo a los compatriotas sin distingos de clase social o credo político.
Veía en cada Colombiano a un amigo, y siempre les tendí una mano generosa. Mi puerta nunca estuvo cerrada para ellos. El Consulado se fue purificando de gente que no sabía atender a los compatriotas, y conseguimos llegar a un nivel del que pueden sentirse satisfechos. Ahora, cuando vienen al Consulado, se los atiende respetando plenamente su dignidad humana.

- ¿Lamenta haber estado en términos cordiales con todos los Colombianos de Toronto sin distinciones, incluyendo con algunos cuyas actividades podrían ser consideradas como criticables?
DR. ROSAS PULIDO : No, no lamento nada. Todo lo contrario. Si tuviera la oportunidad de volver a esta ciudad como Cónsul, seguiría con la misma política de acercamiento a todos los Colombianos sin distinción ni discriminación de ninguna clase. La vida privada de cada compatriota no tiene nada que ver con el deber que tengo, como Cónsul General, de servir a todos y cada uno de los Colombianos.

- ¿Cuándo dejará de ser oficialmente el titular del Consulado? ¿Qué recuerdos se lleva de Toronto?
DR. ROSAS PULIDO : Mi sucesor llegará a Canada en los últimos días de marzo, y el 1ro. de abril asumirá las funciones de Cónsul General. Luego regresaré a Bogotá, para desarrollar algunas gestiones importantes.
Siempre recordaré a Toronto como una ciudad de grandes proyecciones, limpia, segura, donde uno puede

El Dr. HERNANDO ROSAS PULIDO, Cónsul General de Colombia, en su despacho de Toronto.

desarrollar muchas actividades. Para mi fue una gran sorpresa, al llegar a Toronto hace dos años y medio, el progreso logrado por esta ciudad, que había conocido doce años atrás cuando parecía apenas una villa pequeña.

- Los Colombianos le han dado apodos afectuosos durante los dos años y medio de su gestión, tales como "El Cónsul del Bambuco", en referencia al baile típico de Colombia, "El Cónsul de la Amistad", "El Cónsul del Pueblo", "El Cónsul del Año". Son una indicación del éxito de su labor con las puertas abiertas a la comunidad.
DR. ROSAS PULIDO : Los apodos, que desconocía me habían puesto, son muy simpáticos. Aprecio mucho el afecto que demuestran. Pienso que se deben a que me han visto siempre con ellos, y en todos los eventos a que era invitado. No traté de ser el Cónsul de los Colombianos, sino el amigo de los Colombianos que residen en Toronto.

- ¿Qué actividades desarrolló dentro de la comunidad Colombiana y, en general, entre los hispanos de la ciudad?
DR. ROSAS PULIDO : Concurrí no sólo a los eventos Colombianos sino también a los de toda la comunidad hispana. He mantenido muy buenas relaciones con los dirigentes comunitarios de todos los orígenes, así como con los Cónsules de los diferentes países hermanos. Mi idea era procurar la unidad de todos los Latinomericanos en Toronto, para que puedan constituirse en una fuerza viva y respetada.

- Una de sus iniciativas que más se recuerda en la comunidad es la labor que desarrolló en relación a la tragedia de Armero.
DR. ROSAS PULIDO : En esa triste ocasión para los Colombianos, se hizo mucho gracias a todos los compatriotas que me acompañaron frente al desastre que vivía el país. Conseguimos mandar mucha ayuda importante a Colombia: medicina, dinero para ayudar a las víctimas a superar el desastre. Pero no fue una obra mía sino de la comunidad, que respondió generosamente a mí llamado. Y todo lo recaudado con el accionar del comité de ayuda formado aquí se envió a Colombia a través de la Cruz Roja.

MULRONEY ENTREVISTADO EN PROGRAMA HISPANO

TORONTO - Un vocero del noticiero "Ultima Hora" informó a El Popular que en la edición de esta noche habrá de presentarse una entrevista exclusiva con el Primer Ministro Brian Mulroney. El mandatario responderá á preguntas sobre temas de interés para nuestra comunidad, especificó el vocero.

El noticiero es transmitido a las 10:30 pm por el Canal 47.

RESULTADO DE LA LOTERIA

TORONTO - En el sorteo del miércoles de la lotería LOTTO 6/49 resultó ganadora la combinación 2, 11, 19, 34, 42 y 44, con el 49 como número extra. No hubo ganadores del pozo de 3,9 millones de dólares.
El próximo sorteo tendrá lugar mañana, sábado.

Donación municipal para afganos

TORONTO - El Comité Ejecutivo del Concejo Municipal de Toronto decidió por unanimidad recomendar la donación de 15.000 dólares para asistir a las víctimas de la invasión militar Soviética de Afganistán.
La donación será entregada a la Organización de Asistencia Médica Afgana

VENTURE FORD
ALBERTO PINTOS
Autos nuevos y usados
Facil financiación
VISITENOS
2209 Weston Rd.
244-1701

241-5201
1593 Wilson Ave.
Downsview. Suite 202
York Plaza
The TRAVEL DEPOT
239-7331
4959 Dundas St.W.Islington.

Resultados positivos
List With
BELSTAR
Si usted piensa comprar o vender
REAL ESTATE
630-5353
Debe ser su primera llamada telefónica
Evaluaciones gratis, sin compromiso
- Casas - Comercios - Inversiones
"The Home Team"
JOSE BARROTTA
Su agente hispano T 244 0756
Bus.T.630-5353
842 Wilson Ave.

Ahora en nuestro nuevo y elegante local para servirle mejor
Tel: 653-1102.
HABLAMOS ESPAÑOL
CLASIC CUTS
(Unisex)
Especializados en los últimos cortes de moda, Permanentes. Tintes, Hennas y Manicures
1472 St.Clair Ave W.

Evento a beneficio de radio guerrillera

TORONTO - La radio Torontoniana CKLN-FM y el Centro de Información sobre El Salvador auspician un evento a beneficio de Radio Farabundo Martí, la radio de la guerrilla Salvadoreña.

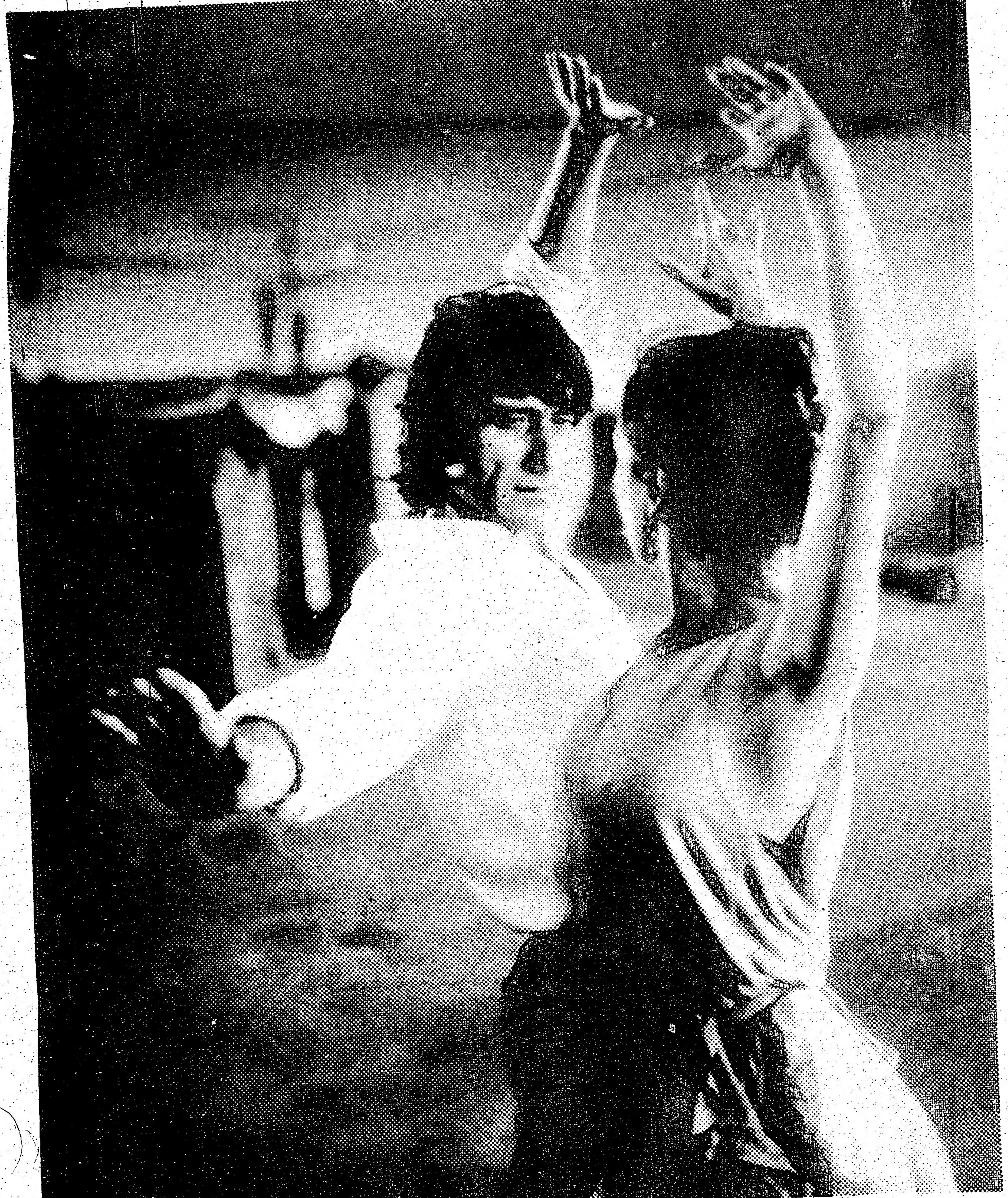
El evento tendrá lugar el jueves 29 de enero en el café Rivoli (332 Queen St. W.) a partir de las 7:30 pm.

ACTUACION DE ANGEL PARRA

TORONTO - El cantante y compositor Chileno Angel Parra, exilado en Paris, es uno de los artistas que contribuirán su labor a conciertos planeados para el 10 y 11 de Marzo en el club nocturno The Diamond a beneficio del Grupo de Trabajo Latinoamericano (Latin American Working Group, LAWG).

Los conciertos celebrarán el 20mo. aniversario del LAWG, y contarán con la actuación de Bruce Cockburn, Lillian Allan y Hugh Marsh.

Las entradas cuestan 15 dólares y pueden adquirirse en el club, las oficinas del LAWG o el sistema de venta de entradas BASS.



TORONTO - Los Torontonianos podrán asistir a una presentación especial del filme Español "EL AMOR BRUJO" (Love, The Magician) el jueves 29 de enero a las 7:30 pm en la sala York Theatre II (Eglinton, al Este de Yonge), auspiciada por Norstar Releasing y el periódico The Globe and Mail.

El martes 27 de enero se repartirán 100 Pases Dobles para esa presentación en las oficinas de Norstar Releasing (86 Bloor St. West, 5to. piso), de 9 am a 6 pm y por orden de llegada. Entre los espectadores se sorteará una cena para dos y copias del disco o cassette con la música de la obra, interpretada por Rocío Jurado con la Orquesta Nacional de España.

"El Amor Brujo" es la creación flamenca más reciente de Carlos Saura, siendo protagonizada por Antonio Gadés, Cristina Hoyos y Laura del Sol en los papeles principales.

RCMP ADVIERTE ACERCA DE NARCOTRAFICANTES

OTTAWA - Un alto oficial de la RCMP advirtió ayer a un comité de los Comunes que Canada ha sido escogido por narcotraficantes

Sudamericanos para tratar de ampliar sus ventas de cocaína y establecer una base de operaciones.

El Superintendente en Jefe Rod Standler dijo que las organizaciones de traficantes son tan poderosas económicamente que logran desestabilizar a gobiernos de Latinoamerica.

"No debe permitirseles que establezcan una base en Canada", advirtió, porque tratarian de hacer lo mismo aqui.

Dijo que la RCMP está luchando actualmente contra los intentos de consolidación de los traficantes, sugiriendo que se amplíen los programas de educación contra el consumo de drogas, a fin de impedirles ampliar su mercado local.

QUIROPRACTICO CANADIENSE ASISTE A ECUATORIANOS

OTTAWA - El Quiropráctico Canadiense JOHN HALL (der., de pie) está prestando servicios en la selva Ecuatoriana como misionero de la Asociación de Quiroprácticos Cristianos (CCA), con sede en Fort Collins, Colorado.

Hall, quien había contribuído su labor en Vietnam hasta 1975, tomó cursos de Español en Canada como preparación para la estadía en Ecuador. El viajó junto con su esposa, Penny, y la hija de ambos, Ilana.

Los Hall han vivido durante los últimos años en Lago Agiro, donde brindan el único servicio de asistencia médica disponible para los nativos y blancos de la región. Ellos visitan a pacientes alejados navegando por el río Napo.

PODRIA REQUERIRSE VISA DE TRANSITO A TODOS LOS EXTRANJEROS

OTTAWA - El gobierno Canadiense está considerando imponer el requisito de contar con visas de tránsito a todos los visitantes extranjeros con excepción de los Estadounidenses, dijo el Ministro de Inmigración Benoit Bouchard.

Bouchard respondía a una pregunta formulada en los Comunes por el Diputado Conservador John Oostrom, quien sugirió que se tomara esa medida.

Bouchard dijo que habrá de tomarse una decisión en el tema "en las próximas semanas".

Oostrom, representante del distrito de Willowdale, dijo que los Canadienses deberían comprender que tal medida costará dinero en concepto de funcionarios adicionales de Inmigración en el extranjero y el procesamiento de solicitudes de visa, pero que el gobierno ahorraría fondos fiscales al no recibirse refugiados falsos en Canada.

Las personas que viajan a través del país con una visa de tránsito son llevadas a un salón especial del aeropuerto designado para ellas, no pudiendo demandar el status de refugiado o inmigrante, dijo el Diputado en una entrevista.

"Los Canadienses no están en contra de los inmigrantes o los refugiados", dijo. "Pero no quieren que les mientan".

De implantarse, la visa de tránsito impediría que, como ocurriera con un grupo de Chilenos que arribó desde Santiago por avión a Montreal a fin de año, se pida el status de refugiado al hacer escala en un viaje a otro país.

WE'RE FEELING THE SQUEEZE

The Hospital for Sick Children in Toronto has run right out of space. That's why we have to build a new Centre. But we need $50 million from people like you to make it happen. Please help.

HELP US BUILD IT FOR THE CHILDREN

Capital Campaign Headquarters
The Atrium on Bay, P.O. Box 136
20 Dundas Street W.
Toronto, Ontario M5G 2C2
1-416-598-KIDS
Canadian Charitable Registration Number 0003160-10-13

Cheques should be made payable to
The Hospital for Sick Children Centre.
Amount ______ Cheque enclosed ______
or Total Pledge ______
Amount per year ______ X ______ years
First cheque enclosed: Yes ______ No ______
Receipt Requested: Yes ______ No ______
Name ______
Company (if applicable) ______
Address ______
City ______ Province ______
Postal Code ______ Telephone ______

THE HOSPITAL FOR SICK CHILDREN CENTRE

PLEASE CALL 1-416-598-KIDS

★ LOS ★ ASTROS DICEN

ARIES
Del 21 de marzo al 20 de abril

Una jornada en que su energía y carisma lo volverán más popular. Evite actuar impulsivamente con su pareja.

TAURO
Del 21 de abril al 20 de mayo

La suerte podría ayudarlo inesperadamente por la tarde. No descuide los detalles de un acuerdo.

GEMINIS
Del 21 de mayo al 21 de junio

Si planea un viaje corto de placer o recibir a un huésped, las obligaciones laborales podría forzar una postergación.

CANCER
Del 22 de junio al 22 de julio

La vida hogareña traerá compensaciones. Lleve a cabo una postergada reunión social en su hogar.

LEO
Del 23 de julio al 22 de agosto

Tensión en los lazos afectivos, quizás en conexión con un malentendido financiero. La noche será mejor.

VIRGO
Del 23 de agosto al 22 de setiembre

Investigue la posibilidad de mejorar su hogar. Nuevas oportunidades surgirán a través de amigos o conocidos.

LIBRA
Del 23 de setiembre al 22 de octubre

Podría haber mucha confusión en cuestiones laborales o de la salud. Complicaciones por iniciativas sociales o financieras.

ESCORPIO
Del 23 de octubre al 21 de noviembre

Posibilidad de un avance excitante en el romance. Una información confidencial resultará muy útil.

SAGITARIO
Del 22 de noviembre al 21 de diciembre

Conflictos inexplicables entre el trabajo y las obligaciones familiares. Busque una reconciliación nocturna.

CAPRICORNIO
Del 22 de diciembre al 20 de enero

Procure mantenerse en calma en medio de una tormenta laboral o financiera. La comunicación será confusa.

ACUARIO
Del 21 de enero al 19 de febrero

Podría tomarle hasta la tarde o noche lograr un acuerdo para apaciguar una disputa hogareña.

PISCIS
Del 20 de febrero al 20 de marzo

Una propuesta estimulará su interés en un plan comercial, pero cumpla con sus actividades de rutina.

HARRISBURG, Pennsylvania - El Tesorero de Pennsylvania, R. BUDD DWYER, se suicidó ayer en el curso de una conferencia de prensa. Antes de colocarse el caño de su arma en la boca, advirtió a los reporteros presentes "Aléjense, esto puede herir a alguien", apretando el gatillo poco después, ante la horrorizada sorpresa de los presentes. Dwyer, que afirmó ser inocente, se enfrentaba con la posibilidad de ser condenado a 55 años en prisión por haber aceptado un soborno.

MASACRE DE CAMPESINOS EN MANILA

MANILA, Las Filipinas - Doce personas murieron ayer y casi 100 resultaron heridas cuando tropas abrieron fuego contra una multitud de unos 10.000 campesinos izquierdistas que avanzaban hacia el Palacio Presidencial para exigir la reforma agraria.

Fue el incidente más sangriento en los 11 meses de gobierno de la Presidenta Corazón Aquino, y provocó una suspensión por tiempo indefinido en las conversaciones de paz entre el gobierno y los guerrilleros Comunistas.

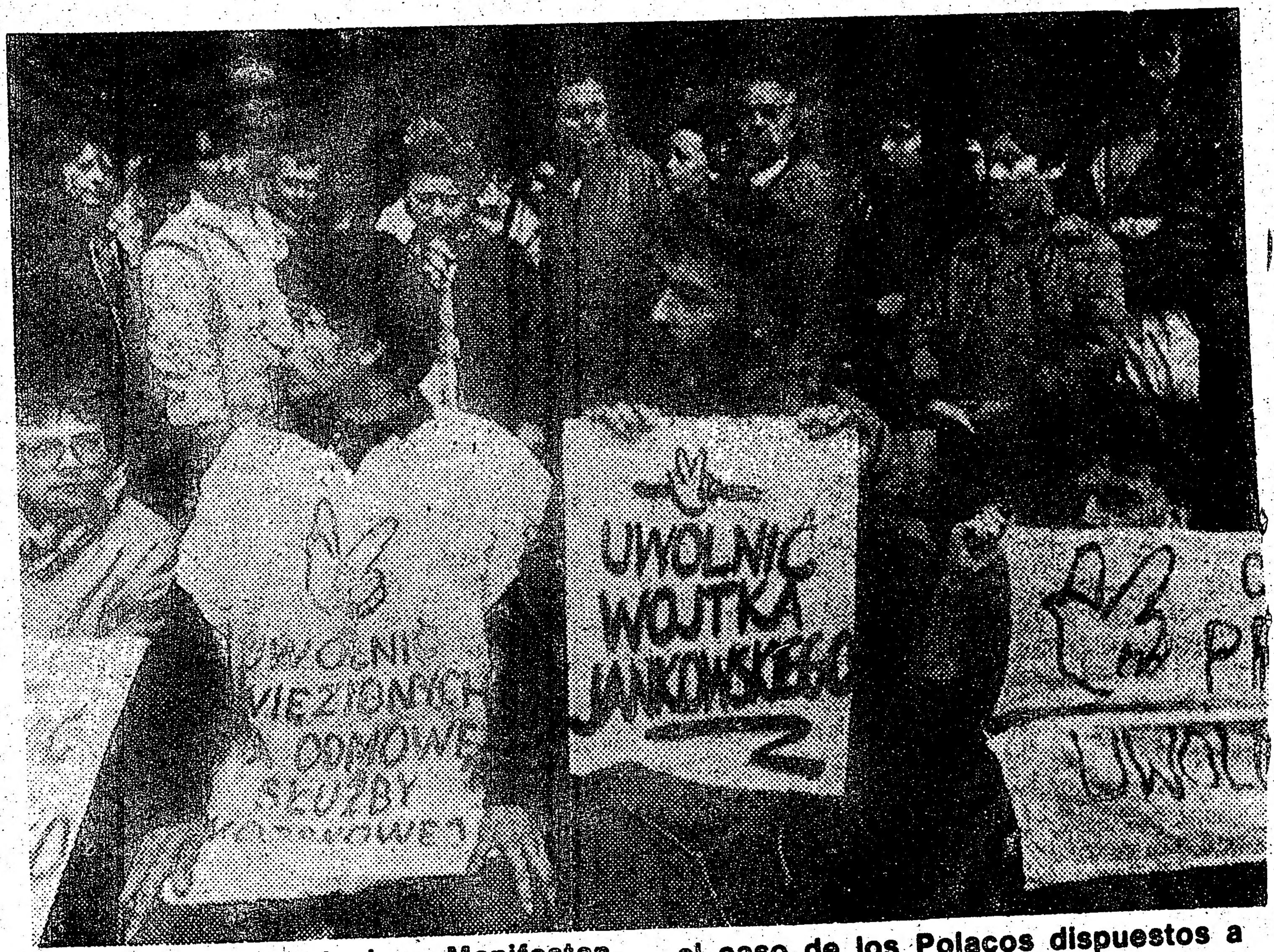
Aquino habló anoche por televisión al pais y prometió castigar a los responsables "quienquiera que sea el bando a que pertenezcan". Dijo que el oficial a cargo de las tropas habia tomado una licencia hasta que culminara una investigación independiente.

La Presidenta señaló que el incidente se realizó justo 12 días antes de comicios nacionales sobre una Constitución para restablecer la democracia a Las Filipinas. La insurgencia Comunista lleva 18 años en el pais.

Cada parte de las conversaciones de paz acusó a la otra de mala fe, pero sostuvieron que se mantendrá en vigencia la tregua de sesenta dias hasta el 8 de febrero.

Aquino fue obligada a abandonar el Palacio Presidencial alrededor de una hora antes de producirse el tiroteo por hombres de seguridad que temian que la manifestación de campesinos pudiera derivar en la violencia.

Ella regresó anoche al Palacio, fuertemente custodiado, horas después que un millar de policias e infantes de marina respaldados por cañones hidrantes y autobombas rechazaron a los manifestantes.



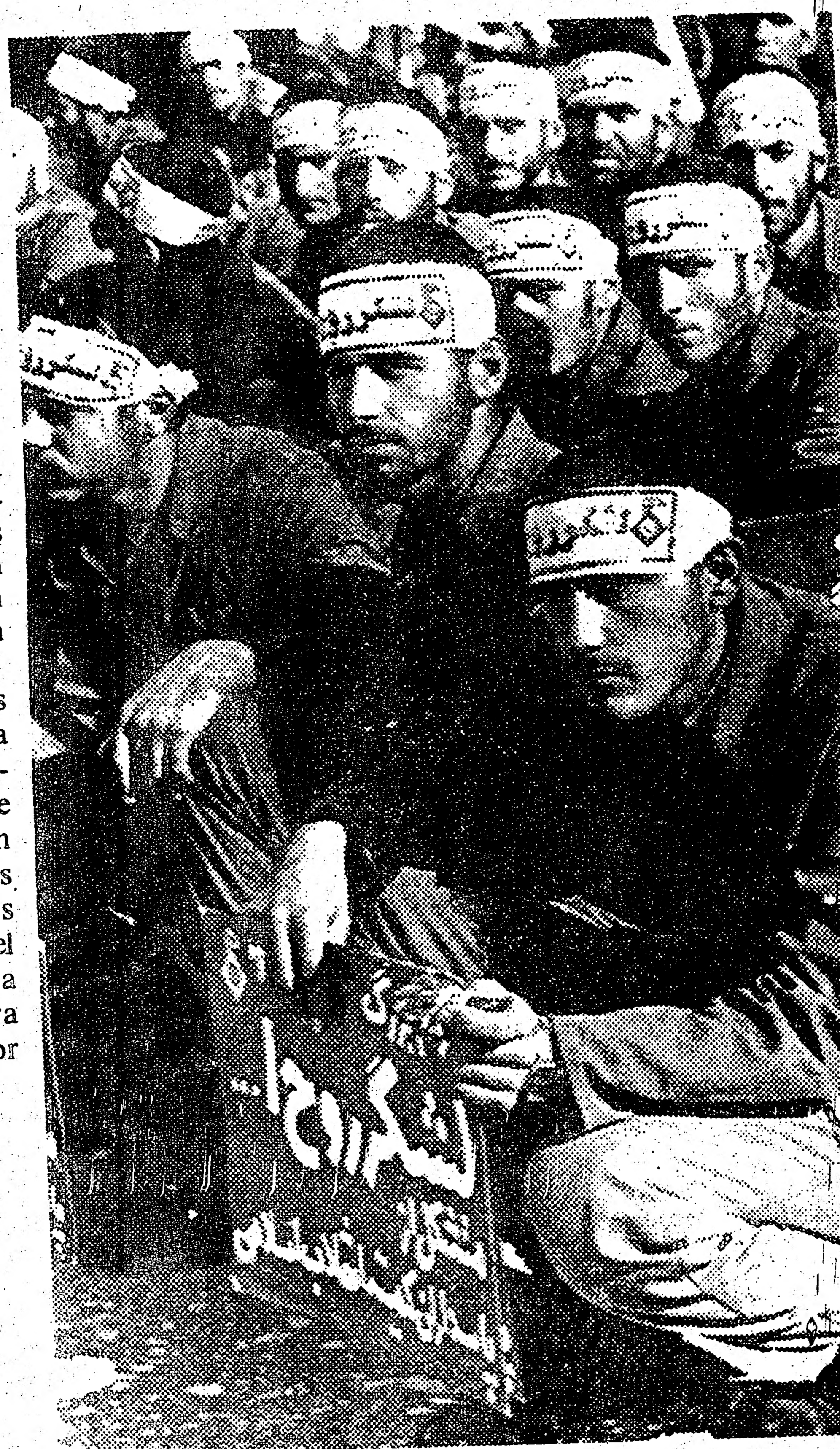
VARSOVIA, Polonia - Manifestantes del grupo Paz y Libertad efectúan un acto de protesta para pedir la liberación de compañeros detenidos. Paz y Libertad es un amplio movimiento juvenil que demanda que se establezcan alternativas de servicio social para aquellos que por sus convicciones pacifistas no deseen hacer el servicio militar. Asimismo, en el caso de los Polacos dispuestos a cumplir con el servicio militar Paz y Libertad pide que no se los oblige, como ahora, a jurar no sólo la lealtad a su patria sino también que defenderán los intereses de los aliados militares de Polonia, lo que se entiende como un acto de sometimiento a la Unión Soviética.

Conversaciones sobre Malvinas

LONDRES - El enviado especial de EE.UU. Philip Habib llegó ayer a Londres para tratar, entre otros asuntos, la persistente tensin entre Gran bretaña y Argentina por las Islas Falkland/Malvinas.

Habib, que realiza una gira relámpago por importantes capitales Europeas para discutir la situación Centroamericana, estuvo en Buenos Aires el pasado fin de semana.

Fuentes diplomáticas dijeron aqui que se espera presione al Canciller Geoffrey Howe para que se asegure de que se hagan todos los esfuerzos posibles para evitar enfretamientos cuando entre en vigencia el 1 de febrero la nueva Zona de Conservación Pesquera de los Británicos alrededor de las islas.



TEHERAN, Irán - Reclutas que lucen vinchas con el lema "La División de Ruhollah" escuchan discursos de sus líderes poco antes de partir hacia el frente de combate con Iraq. Voceros iranies dicen haber logrado avances en el furioso combate cerca de la ciudad de Basra.

... Este invierno esta está muy frio para que Ud ande a pie...

VENGA Y VISITENOS SIN COMPROMISO PARA QUE ADMIRE TODA LA LINEA CHRYSLER

Autos Nuevos y Usados al alcance de su bolsillo
Pregunte por "El Negro" Waldino Molinolo

FACIL FINACIACION

TORONTO CHRYSLER
...right downtown

SALES
SERVICE
LEASING
PARTS

321 FRONT STREET EAST
TORONTO, ONTARIO
M5A 1G3
TEL. (416) 368-7000

Considere Ud una carrera con la

Policia Metropolitana de Toronto

- ¿ es mayor de 17 años de edad ?
- ¿ se gradúa del Grado 12 ?
- ¿ se encuentra en buen estado fisico ?

La Fuerza de Policia de Toronto Metropolitana busca aspirantes para el cargo de Cadete de Policía. El Cuerpo de Cadetes es un programa de capacitación para graduados recientes de la escuela secundaria que aspiran al cargo de Agente de Policía. Presente ya mismo su solicitud de ingreso para las clases de verano y otoño de 1987.

Los Cadetes recibirán un salario durante su capacitación (de más de 21.000 dólares en el primer año).

Usted debe cumplir con los requisitos básicos de la Fuerza Policial, debe poder pasar satisfactoriamente las pruebas establecidas de aptitud física, personalidad y la vista.

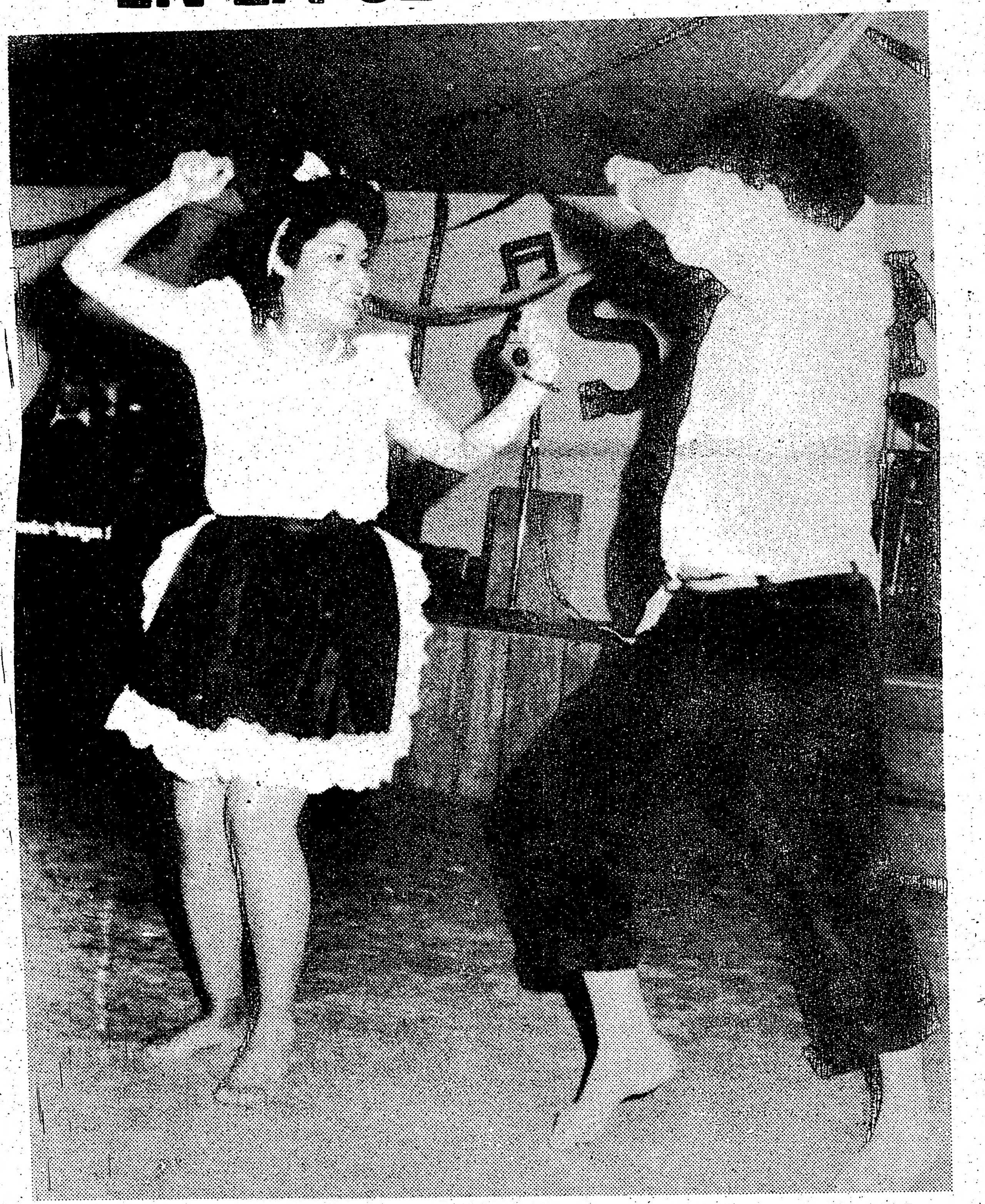
Para presentar su solicitud u obtener más información, contacte a la Oficina de Empleo en el 967-2391 (de Lunes a Viernes, de 7:30 am a 4:30 pm). POLICIA METROPOLITANA DE TORONTO, Oficina 908, 365 Bloor St. E., Toronto, Ontario M4W 3L4.

C.S.C.D. CHILE LINDO.

Cita a todos sus socios a la asamblea general en su sede de St. Clair. nº1764
Domingo 25 a las 6.00 pm. El Centro de las Sras. se reunirá también a la misma hora.

El presidente

EMILIO CAMPOS ENSEÑA BAILES TIPICOS PERUANOS A NIÑOS EN LA SEDE DE LA ASOCIACION PERUANO CANADIENSE



Emilio Campos (der.) baila con su pareja Nina Donayre, una pieza del folklor negroide limeño. Emilio, brinda clases gratuitas de bailes a menores de 15 años en la sede de la Asociación Peruana-Canadiense.

Los pequeños alumnos de Emilio Campos, bailan un huayno peruano, con típico traje típico.

Nina Donayre y Emilio Campos, en plena "zamacueca", el conocido baile limeño.

Todos los viernes en la noche numerosos niños acompañados de sus padres se dan cita al local de la Asociación Peruano-Canadiense, para practicar y recibir enseñanzas de los variados bailes tipicos peruanos.

Estas clases están a cargo de Emilio Campos, un bailarin profesional peruano, pionero en las ensañanzas y dirección artistica de los grupos de bailes peruanos en Canadá.

Emilio Campos, se inició muy joven en su natal Lima. A fines de la década del 50, alcanzó a trabajar al lado de bailarines profesionales peruanos reconocidos internacionalmente como Oscar Neyra y Rafael Ferreyra.

Emilio Campos, formó parte de numerosas compañias de revistas y varietes teatrales de aquellos momentos con la famosa Bim Bam Bum, que trabajaban frecuentemente en los mejores teatros y clubes nocturnos limeños y de las provincias peruanas; en la considerada época de oro de la farándula limeña.

En la década del 60, viajó a San Francisco, California en donde también trabajó y fundó varios grupos de bailes peruanos. A comienzos de los 70, llegó a Toronto, en donde su inquietud por divulgar el rico y variado folklor peruano no decayó, sino por el contrario aumento.

Por el año 1974, Emilio Campos, dirigió y formó parte de un grupo folklórico peruano que representó a la Asociación Peruana-Canadiense, y su nivel artistico, prácticamente fue casi profesional.

Este grupo de bailes peruanos, está considerado como el mejor que ha habido hasta el momento en Toronto. Inclusive por sus grandes actuaciones tanto en universidades y programas artisticos culturales de Ontario, recibieron reportajes especiales de una página del periódico Toronto Star y otros órganos de prensa canadienses.

En otra nueva faceta de sus divulgaciones de los bailes peruanos, Emilio Campos, quizás está emprendiendo su tarea más dificil, pero también de mayor valor: enseñar las danzas tipicas peruanas a niños en su mayoria nacidos en Canadá, pero de padres peruanos.

La semilla sembrada hace pocos meses, ya viene recibiendo sus primeros frutos.

Los niños menores de 9 años, progresan a pasos agigantados y se han presentado exitosamente en el Festival Hispanic Fiesta y en actividades de la Asociación Peruana-Canadá, como la realizada recientemente el sábado 17 de enero en la discoteca Siboney.

Asi mismo los alumnos menores de 14 años, recibieron nutridos aplausos en la fiesta con motivo del aniversario limeño. Aun asi, Emilio Campos, no está conforme y su meta es organizar grupos infantiles con más parejas.

Logicamente para eso es necesario que acudan nuevos alumnos de ambos sexos menores de 15 años, para que se integren a esta labor cultural- artistica que viene realizando Emilio Campos, quién sin cobrar honorarios enseña todos sus amplios conocimientos de los bailes tipicos peruanos en favor de la difusión de la música peruana.

En un acto de gran peruanismo, que debe ser reconocido y apoyado por todos los peruanos residentes en Toronto, sin la minima pizca de egoismo.

Los niños pueden acudir en compañia de sus padres todas las noches de los viernes a partir de las 7.30 de la noche al local de la Asociación Peruana-Canadiense, ubicado en el 26 B Scarlett RD.

Por una equivocación involuntaria, en nuestra edición del lunes 19 de enero en la página 6. En la foto de Emilio Campos con su pareja de bailes, colocamos erróneamente que era hija del bailarin. La corrección es la siguiente se trata de la señora Nina Donayre.

WESTON BAKERY Y PIZZA
ABIERTO DE 8:30 AM. A 8 PM.
SURTIDOS PASTELERIA
EMPANADAS MENDOCINAS
1824 WESTON RD.TORONTO
TELF. 242-5544

SUS ANUNCIOS Y CLASIFICADOS ESTAN MEJOR EN... EL POPULAR

GNOSIS
ES LA SINTESIS DEL ARTE, DE LA FILOSOFIA, DE LA CIENCIA Y DE LA RELIGION.
ES CONOCIMIENTO INTEGRAL, SABIDURIA TOTAL; ES CONOCIMIENTO DE UNO MISMO, DE LO INFINITO, DE LO OCULTO Y DE LO ETERNO
Gnosis se originó cuando el hombre perdió el poder sobre sí mismo y las cosas; con los primeros hombres desterrados por la Naturaleza Ordenadora del Universo. Estos hombres recibieron las claves para recuperar la perfección que poseían en el inicio de su existencia.
Gnosis tiene como objetivo dar a la Humanidad los sistemas y prácticas para que el hombre conozca la verdad de su origen. Gnosis es la diciplina por medio de cuya práctica se hacen cambios celulares, moleculares y atómicos en el cuerpo humano para su inmortalidad.
GNOSIS ES EL CONOCIMIENTO QUE NOS PERMITE SABER QUIENES SOMOS, DE DONDE VENIMOS Y HACIA DONDE VAMOS
LE INVITAMOS CORDIALMENTE A LAS CONFERENCIAS PUBLICAS QUE SE IMPARTEN EN 2044-B DUFFERIN ST. (50 MTS. AL NORTE DE ROGERS RD.), LOS DIAS SABADOS DE 3:00 A 5:00 PM. Y DOMINGOS DE 10:30 AM. A 12:00 M. - ADMISION GRATIS.
MOVIMIENTO GNOSTICO CRISTIANO UNIVERSAL DE CANADA
ORGANIZACION NO LUCRATIVA

JULIA'S TRAVEL AGENCY
588-3680
COLOMBIA 439.00 SALVADOR 636.00
GUATEMALA 636.00 LIMA 659.00
Ecuador 894.00 SANTIAGO 999.00
Buenos Aires—Montevideo 1.288.00
Julia's Travel
Agradece al público su grata acogida y sigue ofreciendo sus servicios a la comunidad latina.
Consulte a Julia Vargas
y recuerde que siempre será atendido con la misma cordialidad.
877A College St. Suite 203

PATRICIO MANNS ESTA NOCHE OFRECE PRIMER CONCIERTO EN TORONTO

Por Hugo Vera Méndez

Patricio Manns, responde con gran eficacia a las preguntas de los periodistas canadienses durante la conferencia celebrada el miércoles reciente en el City Hall de Toronto.

Bruce Cockburn, afamado cantante canadiense, será el encargado de presentar esta noche a Manns, en su primer concierto en Canadá. En la gráfica, aparecen de (izq. a der.) Rodolfo Arenas, trabajador comunitario; Joe Pantalone, Concejal de Toronto y Patricio Manns. (Fotos y textos Hugo Vera Méndez).

Patricio Manns considerado como uno de los cultores más importantes de la música comprometida latinoamericana, ofrecerá esta noche, su primer concierto en Toronto.

Manns, arribó a Toronto el martes reciente a la ciudad, y desde entonces ha venido cumpliendo un nutrido programa de actividades que concluirán mañana sábado.

Su primera actuación que se efectuará en el auditorio del "Bickford Park School" ubicado en el 777 Bloor St. West a partir de las siete de la noche.

Esta presentación ha despertado enorme expectiva por la calidad de Patrico Manns, reconocido internacionalmente.

Patricio Manns en su carrera musical que lleva más de dos décadas ha cosechado numerosos elogios de personalidades del mundo de la canción cultural. Entre ellos, la desaparecida compositora chilena Violeta Parra, el español Joan Manuel Serrat, la cancionista Massiel, la folklorista argentina Violeta Parra y el uruguayo Daniel Viglietti.

Así mismo ha actuado en los escenarios de las grandes capitales del mundo, y ha recibido numerosos elogios de grandes publicaciones internacionales.

Patricio Manns, ha grabado más de 20 discos de larga duración, en su mayoria composiciones de su inspiración. Sobresaliendo algunos temas, como la titulada "Cuando Me Acuerdo de Mi País", considerada una de sus obras cumbres. Otra canción de Manns, "Arriba de la Cordillera", recientemente fue la triunfadora como "La Canción de Todos los Tiempos" del Canal Nacional en Santiago de Chile.

Patricio Manns, actualmente radica en Paris, Francia. Esta es su primera visita a varias ciudades canadienses, que no solamente tienen la misión de brindar presentaciones artisticas; también ofrecerá conferencias a organizaciones canadienses tanto estudiantiles y obreras sobre la actual situación politica chilena.

Una de las importantes actividades que ha cumplido Patricio Manns en su actual visita a Toronto, consitituyó la conferencia de prensa efectuada a los medios de prensa canadiense, el reciente miércoles al mediodia en uno de los salones del City Hall.

El Concejal Joe Pantalone del partido NDP, presentó al galardonado concertista, escritor y poeta Patricio Manns. Seguidamente el artista visitante respondió diversas preguntas de los periodistas canadienses sobre la situación politica de Chile.

Uno de las declaraciones de Manns, fue en referente a los juicios sumarios que se siguen contra cerca de 100 detenidos acusados de participar en el atentado contra la vida de Augusto Pinochet, ocurrido meses atrás en las cercanias de Santiago de Chile.

Manns en su primera intervención declaró: "Este problema es mucho más grave de lo que parece. Porque por lo menos a cien detenidos, el régimen los vincula contra el atentado ocurrido el siete de septiembre de 1986.

Ahora nosotros tememos que algunos de estos compañeros detenidos pueden ser condenados con la pena de muerte.

El problema con los presos politicos chilenos en lo fundamental es que no se cuenta con los medios para asegurar la defensa juridica de estos prisioneros politicos.

Para cerca de más de 100 presos politicos estas condiciones solamente existen 11 abogados de oficio. Estos defensores prácticamente se adhieren al régimen. Abultado con esto, que a los compañeros detenidos los condenen a pesadas condenas de prisión o a la pena de muerte.

Esta la principal razón porque estamos promoviendo en Europa y ahora en Canadá, una campaña de financiamiento para una auténtica defensa juridica de los procesados.

Ahora como ustedes saben la visita del Papa Juan Pablo 2do. que se realizará en abril próximo, viene permitiendo un pequeño respiro a las fuerzas progresistas y de oposición en Chile. Porque la dictadura quiere limpiar un poco su imágen ante las autoridades del Vaticano y de la prensa mundial que va cubrir esta importante visita. De tal manera que la dictadura presenta hacer creer a la opinón internacional que no existen más presos politicos en Chile, sino terroristas vinculados al atentado del siete de septiembre del año pasado.

Por otra parte el régimen de Pinochet, está autorizando el retorno de algunos exilados bajo ciertas normas. Para hacer creer que el problema del exilio prácticamente está resuelto", dijo, Manns sobre la situación de algunos presos politicos.

A la pregunta de un periodista canadiense sobre el movimiento "Manuel Rodriguez", del que se cita a Patricio Manns, como su vocero en el exterior.

Manns, respondió textualmente así: "El frente, piensa que ante la dureza de la dictadura, es necesario enriquecer la lucha con otra formas de combate, que vaya más allá de las formas tradicionales.

Respecto al programa del frente "Manuel Rodriguez", está contenido en tres puntos:

1).- Derrocamiento de la dictadura facista de Pinochet.

2).- Eliminación de la actual constitución facista del régimen de Pinochet.

3).- La organización de un gobierno provisorio, que pueda reinscribir una constitución democrática que considere los interés del pueblo chileno, y un gobierno provisorio que sea capáz de convovar en un breve plazo a elecciones libres y democráticas, abiertas y con voto secreto. Sin exclusión de ninguna indole politica a nadie", finalizó declarando el poeta-músico y periodista Patricio Manns, sobre los puntos básicos del Frente "Manuel Rodriguez" fundado en diciembre de 1983.

Patricio Manns, interpretará en su concierto de esta noche en el auditorio del "Brickford Park School" (777 Bloor St. West.) alrededor de quince de sus canciones más conocidas. (Foto Hugo Vera Méndez).

PATRICIO MANNS
in Concert
HOY VIERNES 23 7 pm

Bickford Park School
777 Bloor St.W
Canciones de Chile/ Latinoamerica
Day Care Available
Entradas en venta en negocios Latinos.

Mañana sábado 7.30 pm
GRAN PEÑA FOLKLORICA CON
PATRICIO MANNS
CLUB URUGUAY
1230 Sheppard Ave W.
Units 20-21.
LICOR Y COMIDA
A PRECIOS POPULARES

ANDES TRAVEL AGENCY
616 BLOOR ST. W
537-3447
Viajes a Sudamérica servicio las 24 horas

FEBRES CORDERO NO RENUNCIARA

QUITO - El Presidente Febres Cordero no renunciará, como el Congreso lo exhortó en la madrugada de ayer a hacer, dijo un vocero del gobierno.

"La resolución aprobada por el Congreso es absolutamente nula, puesto que no tiene asidero Constitucional ni legal", dijo a los periodistas en la Casa de Gobierno el Ministro de Información , Marco Lara.

El viernes Febres Cordero fue secuestrado durante 12 horas por paracaídistas insurrectos, que trocaron su libertad por la del militar que en marzo pasado lideró un fallido golpe de estado.

El congreso, controlado por la oposición, tras considerar que Febres Cordero fue responsable de su propio rapto, aprobó en la madrugada de ayer por simple mayoría una resolución pidiéndole que dé paso a la sucesión Presidencial, entregando el poder al Vicepresidente Blasco Peñaherrera.

La resolución no es perentoria ni obligatoria, dijo Lara, indicando que la legislación Ecuatoriana no adjudica al Parlamento la facultad de plantear la remoción del Presidente, a menos que lo apruebe tras un juicio político, lo que no ha ocurrido.

El Congreso, que limitó sus deliberaciones urgentes a dos días, fue convocado el mismo día viernes para "analizar la situación política del país y la conducta del Presidente de la República".

El juicio Presidencial puede ser pedido por 10 de los 71 Diputados, y para aprobar la censura y destitución se necesitan 48 votos, 8 más de los que controla la oposición de centro-izquierda y Marxista.

Pero, según observadores, aunque Febres Cordero parece haber logrado sortear la crisis, su poder y representatividad están disminuidos, cuando le restan aún 19 meses de mandato.

Peñaherrera ha mantenido un cauto silencio de respaldo a Febres Cordero, y un líder del partido al que está afiliado dijo que "el Liberalismo entrará al poder por la puerta grande y jamás por la ventana".

Lara declaró ayer que "el Presidente León Febres Cordero continuará ejerciendo su mandato, administrando el país para bien de la estabilidad democrática y la consecución del desarrollo de los Ecuatorianos en un ambiente de libertad y justicia".

REBELDES ECUATORIANOS ALABAN SECUESTRO DE PRESIDENTE

PANAMA (Reuter).- Rebeldes ecuatorianos emitieron ayer aquí un comunicado donde elogian el reciente secuestro del Presidente León Febres Cordero y piden su inmediata renuncia, para dar lugar a un nuevo gobierno de transición.

El comunicado del grupo rebelde Alfaro Vive, alude al secuestro del líder ecuatoriano, llevado a cabo la semana pasada, como "la demostración del nivel de conflicto, división y odio que este gobierno tiránico ha creado", dice, y agrega que el liderazgo de centro-derecha de Febres Cordero solo ha servido para "concentrar privilegios, corrupción, inmoralidad y muerte".

Alfaro Vive dice en su comunicado que la única salida para la crisis política de Ecuador es la inmediata "destitución de Yebres Cordero".

A esto, dice, debe seguir la formación de un "gobierno democrático de transición".

Febres Cordero termina su período en agosto de 1988.

CONTADORA DICE QUE SEGUIRA NEGOCIACIONES DE PAZ

MEXICO (Reuter).- El Grupo Contadora dijo que continuará sus gestiones con vistas a un arreglo negociado en América Central no obstante lo que considera como una renuencia de parte de los países de la región y comprometerse.

El grupo dió a conocer anteanoche una declaración de cuatro páginas que establece al mismo tiempo que tratará de continuar el diálogo con los Estados Unidos, a quien incluye en la nómina de países "Directa o indirectamente" involucrados en los conflictos centroamericanos.

La declaración tiene lugar después que los Ministros de Relaciones Exteriores del Grupo Contadora -México, Colombia, Panamá y Venezuela- y del Grupo de Apoyo úArgentina, Brasil, Perú y Uruguay- completaron el martes a la noche una gira de dos días por Centroamérica.

Acompañaron en calidad de observadores a los Cancilleres los Secretarios Generales de las Naciones Unidas y la Organización de los Estados Americanos, Javier Pérez de Cuellar y Joao Baena Soares, peruano y brasileño respectivamente.

De acuerdo con la declaración del grupo los jefes de estado de los cinco países centroamericanos -Costa Rica, Nicaragua, Guatemala, Honduras y El Salvador- presentaron iniciativas específicas de paz durante la gira.

Pero a pesar de las propuestas del grupo dijo que se siguen mostrando indeseosos de adoptar los compromisos políticos necesarios para una solución negociada.

"Debe reconocerse que aun no se cuenta con la necesaria voluntad política para poner en marcha distintas propuestas que se han formulado en favor de la conciliación", señaló la declaración.

No obstante decir que recibió el respaldo de los cinco países centroamericanos para proseguir sus gestiones pacificadoras, el grupo invitó a todos los países "directa o indirectamente" involucrados en la región a "abstenerse" de utilizar la fuerza.

Agregó que el respaldo de los Estados Unidos al proceso de Contadora "es necesario para lograr una solución pacífica del conflicto regional".

Estados Unidos está brindando un apoyo activo a los rebeldes conocidos como Contras que tratan de derrocar al gobierno sandinista de Nicaragua, al que considera como una amenaza para los otros gobiernos de la región.

El conflicto es visto como un importante obstáculo para las negociaciones de paz.

El Grupo Contadora dijo que discutirá también la situación centroamericana con los Ministros de Relaciones Exteriores de la Comunidad Europea (CE) quienes tienen previsto reunirse en Guatemala en Febrero.

REAGAN PROMETE APOYO DE LOS EE. UU. A DEMOCRACIA ECUATORIANA

WASHINGTON,Ene 22 (REUTER) - El presidente Reagan dió seguridades al Presidente León Febres Cordero del apoyo Estadounidense a la democracia de su país luego del secuestro de Febres el viernes por oficiales rebeldes de la fuerza aérea, dijo hoy la Casa Blanca.

El vocero Larry Speakes dijo que Reagan, el Vicepresidente George Buhs y el Secretario de Estado George Shultz habían llamado esta semana a Febres Cordero para expresar su "permanente apoyo a la democracia y al proceso constitucional" en Ecuador.

En Quito, el Congreso ecuatoriano pidió a Febres que renuncie, acusándolo de violar la constitución y provocar con su intransigencia su secuestro de 12 horas.

Speakes dijo que Reagan se mostró aliviado al saber que Febres no había sido lesionado por sus captores, y expresó su preocupación por las familias de los muertos en el incidente.

Viene de la pag. 2

en sus albores, con la llegada de grupos de ocho a diez visitantes deseosos de ver los campos de batalla o la abundante vida silvestre de las islas.

Pero los agentes de viajes tienen que esforzarse al máximo para convencer a la gente de soportar un viaje de 20 horas abordo de un avión Tristar de la Real Fuerza Aérea (RAF) y condiciones de vida bastantes básicas.

Los esfuerzos conducentes a introducir una industria basada en la conversión del kelp, una variedad de alga marina, en fertilizantes fracasó, y la única empresa cervecera de las islas cerró sus puertas el año pasado, cuando la demanda de sus variedades de cerveza espesa y amarga marca Penguin (Pinguino) se tornó escasa o nula. Los isleños y soldados prefieren las livianas cervezas Inglesas enlatadas.

Antes de la guerra de 1982, las islas estaban encaminadas a una integración económica y física más estrecha con Argentina, pero la decisión de la Junta militar de aquel entonces de ocupar el archipiélago puso punto final a esa conexión, y cinco años más tarde el futuro de las islas se sigue presentando tan incierto como siempre.

MANIZALES, Colombia - Lidia Labarca Birke, Miss Mundo Chile 1985, compite ahora en Colombia por la corona del Reinado Internacional del Café, luciendo orgullosamente su esbelta silueta: 90-63-90.

CONTRAS DICEN QUE NO MARCHARAN SOBRE MANAGUA

WASHINGTON (Reuter).- Los rebeldes apoyados por los Estados Unidos que combaten al gobierno sandinista de Nicaragua, de tendencia izquierdista, dijeron ayer que no albergan la intención de realizar una ofensiva amplia, pero que atacaran en vez lo que denominan "blancos discriminados".

En un plan de estrategia obtenido, la Fuerza Democrática Nicaragüense (FDN) dijo: "La resistencia no tiene la intención de iniciar una marcha sobre Managua, ni de ocupar posiciones fijas o territorio.

El documento estratégico afirma que hacerlo sería un error táctico y declara: "Nuestro objetivo es forzar al enemigo a sobreextender sus fuerzas (y) debilitar su frente".

Los rebeldes, conocidos como Contras, dicen haber elaborado una estratégia para alcanzar objetivos militares y estratégicos definidos como "discriminados".

El plan estratégico, de 14 páginas, obtenidos de manos de funcionarios de la FDN en Washington, enmumera dichos blancos como guarniciones y vehículos de los sandinistas, plantas de generación, puentes y carreteras.

También menciona a las cooperativas agrícolas cuyo plantel está formado por militares nicaraguenses como blancos legítimos porque, según dicen, son centros de control, de recopilación de inteligencia y de reabastecimiento del ejército sandinista.

"El propósito de la primera fase de nuestra estratégia es el de reconquistar la iniciativa, sacando ventaja de nuestro conocimiento del terreno y de nuestra movilidad", declara el documento.

Agrega que con los 100 millones de dólares de asistencia militar y humanitaria que le otorgará el Congreso de Estados Unidos, "la estratégia del campo de batalla sera incremental y gradual".

Pero los Contras, que suman más de 15.000, dijeron que no es realista pensar que la guerra puede continuar indefinidamente o que los rebeldes pueden obtener apoyo de la población nicaraguense o de gobiernos centroamericanos sin el firme sostén de Washington.

Dice el documento que los Contras contaban con la iniciativa estratégica en el terreno de 1984, y que "casi se podía decir que se vislumbraba el fin de la guerra", cuando el Congreso de los Estados Unidos cercenó toda asistencia a los rebeldes.

Desde entonces, dice, las unidades Contras se vieron limitadas a tres cartuchos por hombre por día, los morteros se vieron limitados a tres granadas por mes y se suministró una radio de campaña por cada 200 hombres.

"Tras seis años de guerra, la muerte de varios miles de combatientes y la discapacitación de otros 800, nuestras tropas no deberían tener que combatir con botas pero sin balas...", expresa el documento, refiriendose a anteriores restricciones del Congreso a la ayuda exclusivamente humanitaria.

"La resistencia no puede continuar una guerra indefinida sometida al apoyo intermitente y a la falta de certeza de una suspensión parlamentaria cada año" dice.

Un ulterior apoyo parlamentario a los Contras ha quedado en duda en vista del escándalo que se abate sobre el gobierno de Ronald Reagan por la posibilidad de que se hayan entregado ilegalmente a los rebeldes las ganancias de las ventas secretas de armas de Iran.

ARGENTINA NO RESPONDIO A INFORME DE CONVERSACIONES SOBRE MALVINAS

BUENOS AIRES (Reuter).- Argentina se abstuvo ayer de responder a los informes de que el enviado especial estadounidense Philip Habib discutiría ayer la controversia en torno a las islas Malvinas con funcionarios británicos.

Habib, quien llegó a Londres ayer como parte de un viaje por Europa Occidental para discutir el tema de América Central, se entrevistó la semana pasada con el Presidente Raúl Alfonsín en Buenos Aires.

Un vocero de la embajada de los Estados Unidos dijo que ambos discutieron el tema de América Central, pero no confirmó ni negó las informaciones que indicaban que habían conversado sobre el conflicto en torno a las islas Malvinas.

Desde que Argentina fue derrotada por fuerzas británicas en 1982, Argentina ha llevado a cabo una campaña diplomática tendiente a presionar a Gran Bretaña a negociar la futura soberanía sobre las islas, que se extiende 400 kilómetros (250 millas) al sur de la costa argentina.

El Canciller Dante Caputo dijo el lunes que Argentina "no tiene conocimiento" de ningún esfuerzo estadounidense para la realización de conversaciones abiertas sobre la disputa en torno a las islas Malvinas.

EL POPULAR

De venta en los mejores negocios hispanos

¡Adquieralo!

el popular
El único diario en español de Canadá
NO. 73-74 SABADO 24 DE ENERO DE 1987

LECTURAS DEL SABADO

EL PATRON VERIFICA STATUS DEL INMIGRANTE

Por RICHARD STEVENSON

LOS ANGELES, California - Las empresas de todo el país están esforzándose por cumplir con la nueva Ley de Inmigración de los Estados Unidos, que procura limitar la contratación de inmigrantes ilegales, y quizás en ninguna otra parte las tensiones sean más evidentes que en el Sur de California, donde se cree están trabajando varios millones de ilegales.

Desde los campos de cultivo de frutillas en el Condado de Orange a los hoteles de Beverly Hills y las fábricas de ropa del centro de Los Angeles, los ilegales se han convertido en una parte significativa - y aceptada - de la fuerza laboral en California.

Ahora, muchas empresas de la región están preocupadas porque la nueva legislación les pueda reducir el suministro de trabajadores no especializados de baja remuneración. Sin embargo, su problema más inmediato es cómo aplicar las regulaciones de la ley acerca de prácticas de contratación, que incluyen a castigos de multas elevadas y encarcelamiento.

"Todos están nerviosos por la ley", dice Gerald Breibart, director de Relaciones Públicas de la Asociación de Restaurantes de California (CRA), "porque nadie sabe qué ocurrirá".

Mientras millones de ilegales se esfuerzan por determinar su suerte bajo la porción de la ley que ofrece una amnistía, los patrones de California y otros Estados parecen estar adaptándose sólo en forma vacilante a su nuevo papel de importantes verificadores de la política de inmigración.

La ley establece la responsabilidad de todos los patrones de verificar que cada una de las personas a que brinden trabajo después del 6 de noviembre de 1986 tiene derecho a trabajar en los EE.UU. Establece, asimismo, castigos para las compañías e individuos que contratan a sabiendas inmigrantes ilegales. Las regulaciones para los trabajadores agrícolas son algo diferentes de las que se aplican a otros empleados.

Parte del problema, dicen ejecutivos y grupos empresarios, es que más de dos meses después de la firma de la legislación por el Presidente Ronald Reagan muchos patrones siguen inseguros acerca de sus requisitos, mientras que otros han hecho pocos esfuerzos por comprender cómo los afectarán sus cambios.

"No tenemos la impresión de que están listos (para aplicarla) o la conocen", dice Virginia Lamp, una abogada de Relaciones Laborales de la Cámara de Comercio de EE.UU. especializada en la nueva legislación. "Cada vez que empezamos a hablar con las compañías acerca de que la ley afectará a todas sus prácticas de contratación, se espantan".

A algunas compañías también les preocupa que la ley les traiga una nueva carga de trámites y complicaciones burocráticas, y que cualquier error podría resultar en fuertes multas, aún si tratan de cumplir honestamente con la legislación.

Otras empresas temen ofender a empleados potenciales, exponerse a demandas judiciales por discriminación, o tener que pagar costos más altos por la mano de obra, indican expertos en la nueva ley.

"Hay una preocupación muy real, particularmente entre las compañías pequeñas y medianas, acerca de cuántos más trámites y verificación tendrán que desarrollar", dice Ray Remy, presidente de la Cámara de Comercio del Area de Los Angeles. "Eso puede tener un efecto muy real en una compañía que esté creciendo".

Funcionarios de Inmigración dicen que la mayoría de las preocupaciones son infundadas o serán resueltas a medida que las compañías conozcan mejor la ley. Indican que mucha de la confusión reinante será aliviada luego de que el Servicio de Inmigración y Naturalización (INS) termine de traducir el vago texto de la legislación en regulaciones detalladas, un proceso que sería completado a fines del mes próximo, agregan.

"No es nada más complicado que cualquier regulación de la Administración de la Seguridad y Salud Ocupacional (OSHA), la Seguridad Social o cualquier otra agencia del nivel federal que todas las empresas deben cumplir", dice el Comisionado Regional del Oeste de la agencia de Inmigración, Howard Ezell.

Pero la referencia a la OSHA es exactamente el tipo de comparación que muchos patrones efectúan con preocupación. Entre muchos ejecutivos, la OSHA es considerada como el perfecto ejemplo de una agencia reguladora sumamente burocrática, y temen que la nueva Ley de Inmigración habrá de producir una situación similar con sus prácticas de contratación.

EL PATRON DEBE PEDIR DOCUMENTOS

La ley ordena a los patrones que pidan la presentación de documentos de identidad tales como certificados de nacimiento, pasaportes, licencias de conductor, documentos de inmigración o similares que establezcan que el solicitante de empleo es un ciudadano Estadounidense o un extranjero autorizado para trabajar en el país, dicen funcionarios.

Los patrones no tendrán la responsabilidad de verificar la autenticidad de los documentos, pero deberán firmar una declaración indicando que se les han mostrado comprobantes del status legal del aspirante. También tendrán que mantener un registro de los documentos que hayan visto.

Los patrones que contraten a sabiendas inmigrantes ilegales estarán sujetos a multas civiles que comienzan con 250 dólares EU en el caso de la primera violación por cada trabajador indocumentado que hayan contratado, y que llegan hasta los 10.000 dólares por trabajador en el caso de la tercera y subsecuentes violaciones.

MARVIN KRONER, ejecutivo de dos empresas textiles de Los Angeles, es uno de los miles de patrones que deben verificar la documentación de los que le soliciten empleo.

En caso de repetidas violaciones de la Ley de Inmigración, podrán aplicarse penas criminales de hasta seis meses de encarcelamiento.

La ley brinda un período de "acostumbramiento" hasta el 31 de mayo próximo, durante el cual no se pondrán en vigor las sanciones. Durante los doce meses siguientes, hasta el 1 de junio de 1988, sólo se entregarán advertencias a los que cometen su primera violación, aunque aquellos que las repitan sera sujetos a multas.

A partir del mes próximo, el INS, el Departamento de Trabajo, la Administración de Pequeñas Empresas y otras agencias del gobierno comenzarán a distribuir formularios especiales en los que los patrones deberán jurar que han verificado apropiadamente la documentación de sus trabajadores, explica Ezell, agregando que el INS está incrementando su personal de aplicación de la ley.

La mayoria de las empresas de California han recibido bien a la ley en tanto elimina la posibilidad de allanamientos de los lugares de trabajo por el INS en búsqueda de ilegales. También elogian la amnistía ofrecida a los trabajadores que han estado en el país desde 1982, porque volverá más estable a su actual fuerza laboral. Pero también se manifiesta preocupación porque lo que aprueban en principio resulte eventualmente en una nueva carga en la práctica.

HOWARD EZELL, Comisionado Regional del Oeste del Servicio de Inmigración y Naturalización.

"Las empresas consideraban que había que hacer cambios a la Ley de Inmigración, pero hay preocupación acerca de las sanciones para los patrones", dice Remy.

Algunos patrones temen que, no importa lo diligentes que sean en el cumplimiento de las regulaciones, igualmente contrataran a algunos ilegales sin saberlo y resultaran castigados si la agencia de Inmigración adopta una línea dura.

"¿Qué es lo que constituye una prueba de que (los trabajadores) se encuentran aquí legalmente? Ese es nuestro mayor problema", dice Marvin Kroner, ejecutivo de dos empresas textiles de Los Angeles. A muchos patrones les preocupa que "en una auditoria del gobierno, los funcionarios les digan 'Usted debería haber seguido este otro procedimiento; es culpable de contratar a estos 12 ilegales, así que entregue 12.000 dólares'", explica Jack Wick, director ejecutivo de la Asociación de Propietarios de Viveros de California.

Otro temor expresado por las empresas es que la nueva ley reduzca el número y disponibilidad de trabajadores no especializados a bajo sueldo. Los mayores costos laborales conduciran a su vez a precios más elevados para los bienes y servicios producidos por tales trabajadores, señalan.

Clínica de Dentaduras
LUIS FUCHS D.T.
CENTRO MEDICO DENTAL
800 BATHURST ST. OFICINA 501
(frente a la estación del Subway Bathurst)
TELEFONO 534-6391-2
12 AÑOS AL SERVICIO DE LA COMUNIDAD

SEGUROS
Vida
Auto
Casa
Comercial
Antes de comprar o renovar llame a
VELIO JARVINE
Agente de habla Hispana
1482 Bathurst st.
Esquina Norte de St. Clair Oficina 401
Toronto,Ont. M5P 3H1
653 7815 Oficina
278 2901 Casa
H LATER & COMPANY LIMITED INSURANCE

MAY'S PARTY SHOP
"La casa hispana de los Recuerdos"
Tarjetas de invitación para toda ocasión.
Servilletas, fósforos y cintas impresas
Piñatas * Recuerdos * Bomboniers * Sorpresas
Tarjetas de Negocios * Capias * Accesorios
para matrimonios y fiestas rosadas * Coronas y
Ramos para fiestas de clubes * Floristería en general.
Llame hoy a May Morillo
537-5165
984 Dundas St.W. Toronto

INMIGRANTES ILEGALES: TRAMPAS EN EL LA

Por PETER APPLEBOME

HOUSTON, Texas - Cuando Rubén Montemayor, un abogado de San Antonio, considera la nueva Ley de Inmigración de los Estados Unidos no ve una puerta abierta al status legal para aquellos extranjeros elegibles para su amnistía. En vez de ello, ve el mismo panorama que sus clientes: una búsqueda atormentadora, repleta de grandes riesgos, demandas y recompensas.

"El Servicio de Inmigración nunca ha sido un Santa Claus para nadie, y nunca lo será", dice Montemayor, que se ha especializado en la legislación sobre inmigración desde 1969 en San Antonio y previamente trabajó durante siete años como abogado del Servicio de Inmigración y Naturalización (INS).

"La situación (con la nueva ley) no es 'Venga y reciba su visa' ", continúa explicando. "La gente va a tener que brindar pruebas para su caso, y hablo de evidencia documentada. Si no pueden hacerlo, serán sacados del país. En estos momentos, mucha gente que está ofreciendo asesoramiento (sobre la ley) no sabe nada de la legislación de inmigración, y va a causar más daño que resultados positivos".

El escepticismo de Montemayor refleja la amplia incertidumbre, tanto legal como personal, generada desde la aprobación de la ley, que efectúa grandes demandas entre los abogados especializados a la vez que exige la toma de decisiones dolorosas a los ilegales dispuestos a solicitar los beneficios de la amnistía.

Muchos extranjeros ya han sido víctimas de asesores legales inescrupulosos o incapaces, que les cobraron grandes honorarios por una asistencia que no pueden brindar, dicen grupos que trabajan con los ilegales. Otros están tratando desesperadamente de documentar su residencia en el país luego de años de tratar de volverse invisibles a las autoridades.

Y todos están sopesando las ventajas de contar con el status legal en comparación con los riesgos de darse a conocer por primera vez a un sistema judicial que en el pasado ha sido responsable de su deportación.

Los funcionarios de Inmigración dicen que los agentes de aplicación de la ley no tendrán acceso a las

RUBEN MONTEMAYOR, un abogado de San Antonio especializado en inmigración, dice que han aparecido muchos asesores legales incapaces.

solicitudes rechazadas, pero muchos extranjeros y algunos de sus abogados lo dudan. Algunos abogados dicen que los extranjeros que no tengan buenas probabilidades de pasar sin inconvenientes a través del sistema, ya sea debido a problemas con la residencia o por no poder demostrar el dominio del Inglés, no deberían arriesgarse a solicitar la amnistía.

EN VIGOR DESDE EL 5 DE MAYO

"Si no van a poder aprobar el exámen, no tomo sus casos", dice Ralph García, un abogado de El Paso especializado en la inmigración. "De otra manera, lo único que estaría haciendo sería denunciarlos a Inmigración".

La parte más publicitada de la nueva ley, el ofrecimiento de una amnistía a los ilegales que ingresaron al país antes del 1 de enero de 1982 y han residido aquí continuamente desde entonces, entrará en vigor el 5 de mayo próximo. El Servicio de Inmigración abrirá dentro de algunas semanas 100 oficinas en todo el país para recibir las solicitudes de amnistía.

Muchos inmigrantes ilegales, temerosos de involucrarse con un sistema que siempre han tratado de evadir, no van a presentar la solicitud, sin importar cuáles puedan ser sus probabilidades de obtener la amnistía, dicen abogados y funcionarios de Inmigración. Algunos hasta estiman que habrá muchas menos solicitudes de amnistía que las esperadas.

Al n Nelson, el Comisionado de Inmigración y Naturalización, dice que su agencia estima que hasta 3,9 millones de ilegales podrían solicitar la amnistía. Otros funcionarios des can que ese estimado podría ser elevado, agregando que no hay forma de llegar a una estimación numérica confiable.

La Oficina del Censo estima que en EE.UU. viven entre 3 y 5 millones de ilegales, mientras que el Servicio de Inmigración dice que habría entre 6,5 y 7 millones. No todos ellos serán elegibles para el programa de amnistía.

GRAN DEMANDA DE ASISTENCIA LEGAL

Los patrones inseguros acerca de sus responsabilidades bajo la nueva ley, los trabajadores agraviados que creen que fueron despedidos ilegalmente desde la aprobación de la ley y los extrajeros curiosos acerca de las opciones que la misma ofrece ya están desbordando las oficinas de abogados, clínicas legales y centros de servicios sociales de todo el país.

Pero no sólo los abogados especializados están ofreciendo asesoramiento. Los ilegales también están pagando altos honorarios a notarios públicos para que les rellenen sus formularios. En América Central, los notarios son funcionarios locales de gran influencia y poder administrativo, mientras que aquí generalmente hacen poco más que verificar firmas por un honorario mínimo o gratuitamente.

Expertos en inmigración dicen que los ilegales están pagando honorarios de entre 100 y 1.000 dólares EU a notarios porque creen que se trata de abogados influyentes que podrán asistirlos en forma decisiva.

"Ha sido un manicomio", dice Cheryl Little, una abogada del Centro de Refugiados Haitianos de Miami, explicando que dos abogados y dos trabajadores paralegales están respondiendo un promedio de 50 llamadas diarias de Haitianos, incluyendo de algunos que habían

IGLESIA BAUTISTA DE LA CALLE DUFFERIN
1219 DUFFERIN STREET.
DOS BLOQUES AL NORTE DE BLOOR ST.
TEL. 536- 3197.

ANUNCIAMOS UN NUEVO HORARIO DE NUESTRA PROGRAMACION DOMINICAL A PARTIR DEL DIA 1 DE FEBRERO DE 1987:
LA ESCUE3LA BIBLICA DOMINICAL 2.30 P.M.
EL SERVICIO DE ADORACION Y PREDICACION 3.45 P.M.

(Quedan suspendidos los servicios de las 10.00 am.; 11.00 am.; y 7.00 pm.)

PROGRAMA SEMANAL:

MIERCOLES: ESTUDIO BIBLICO Y ORACION 7.00 PM.
2° Y 4° SABADOS: FAMILIA MISIONERA 4.00 PM.
TODOS LOS SABADOS: SOCIEDAD DE JOVENES 6.00 PM.

Estos cambios se hacen por razón de capacidad. Estaremos usando el salon principal del edificio (entrada por Dufferin) con capacidad para 600 personas. Parqueo gratis al norte del templo. Esperamos, Dios mediante, que estos cambios sean de beneficio para todos y de gran crecimiento para Honra y Gloria del Señor.

'Yo me alegré con los que me decían: A la casa de Jehová iremos'
Salmo 122.1

BIENVENIDOS
Rev. Julio Cornelio, Pastor.

VUELOS ESPECIALES TODAS LAS SEMANAS PARA Y DESDE:

Ecuador
Colombia
Chile
Argentina
Uruguay, y
Centro America.

CONSULTENOS Y AHORRE $ $ $

HISPANA TRAVEL AGENCY
LOS VIAJES DE BUENOS RECUERDOS.
733 Bloor St. West, frente a la estación Christie.
Teléfono 534 2356

RAS DEL SABADO

MPAS EN EL LABERINTO PARA LA AMNISTIA

llones de
rvicio de
entre 6,5
os serán
de am-

STENCIA

cerca de
la nueva
ados que
spedidos
ción de la
acerca de
ofrece ya
cinas de
y centros
lo el país.

bogados
reciendo
s también
orarios a
que les
n América
ncionarios
poder ad-
que aquí
más que
honorario

dicen que
honorarios
ares EU a
se trata de
e podrán
a.

nio", dice
del Centro
Miami, ex-
dos y dos
es están
dio de 50
tianos, in-
ue habían

CHERYL LITTLE, abogada del Centro de Refugiados Haitianos de Miami, advierte acerca de notarios públicos poco escrupulosos.

pagado honorarios a notarios. "Los notarios toman su dinero y no les rellenan los formularios. Tenemos tantas preguntas acerca de qué es lo que ocurre", señala.

TRAMPAS DEL LABERINTO

Pero los notarios no monopolizan el suministro de información sin valor. Abogados del Condado de Orange en California dicen que paquetes de documentos falsos tales como recibos del alquiler y facturas se están vendiendo en las calles por 100 dólares cada uno.

La situación es particularmente problemática en la región fronteriza con México, donde abogados Mexicanos publicitan sus servicios a compatriotas que trabajan habitualmente en la márgen Estadounidense del río. Pero funcionarios del área indican que se trata de un problema presente en casi cualquier zona metropolitana con una gran población de ilegales.

"La difusión de rumores entre los inmigrantes es aquí bastante rápida", dice el Reverendo Peter Zendzian, director de la Oficina Regional de Inmigración del Noreste del Servicio de Migración para Refugiados de la Conferencia Católica de los EE.UU., en Nueva York. "Lo único que hace falta es que una persona diga, 'Este tipo puede ayudarte', y el nombrado ya tiene su negocio en movimiento. Esta gente ha estado atemorizada por mucho tiempo, y ha estado buscando por mucho tiempo la legalización. Así que pagan complacidos el precio demandado por lo que ellos creen es una ayuda ventajosa. Pero no hay tal ayuda ventajosa, y recién con la difusión de las regulaciones sobre la documentación requerida se sabrá exactamente qué debe hacerse".

La nueva ley está creando un nuevo interés en la especialización en inmigración, que generalmente ha sido considerada como un área de gran volumen de casos y pocos atractivos de la abogacía. El total de miembros en la Asociación Estadounidense de Abogados de Inmigración (AILA), de 40 años de antigüedad, aumentó de 1.000 en 1979 a los 2.100 actuales. En California, los abogados especializados virtualmente se han cuadruplicado desde 1980, sumando ahora más de 425.

Pero los abogados especializados dicen que muchos colegas sin conocimientos de inmigración están ingresando apresuradamente a esa especialidad.

Craig Baab, director de personal del Comité Coordinador sobre la Legislación de Inmigración de la Asociación Estadounidense de Abogados (ABA), dice que la organización espera poder establecer una red nacional de abogados para el trabajo gratuito con los ilegales que soliciten la amnistía, y también producirá folletos explicando la nueva ley.

"Hay mucha confusión (entre los ilegales). Queremos decirles 'Cálmense, y no permitan que nadie los estafe'. La ley de inmigración no entra en vigor hasta mayo".

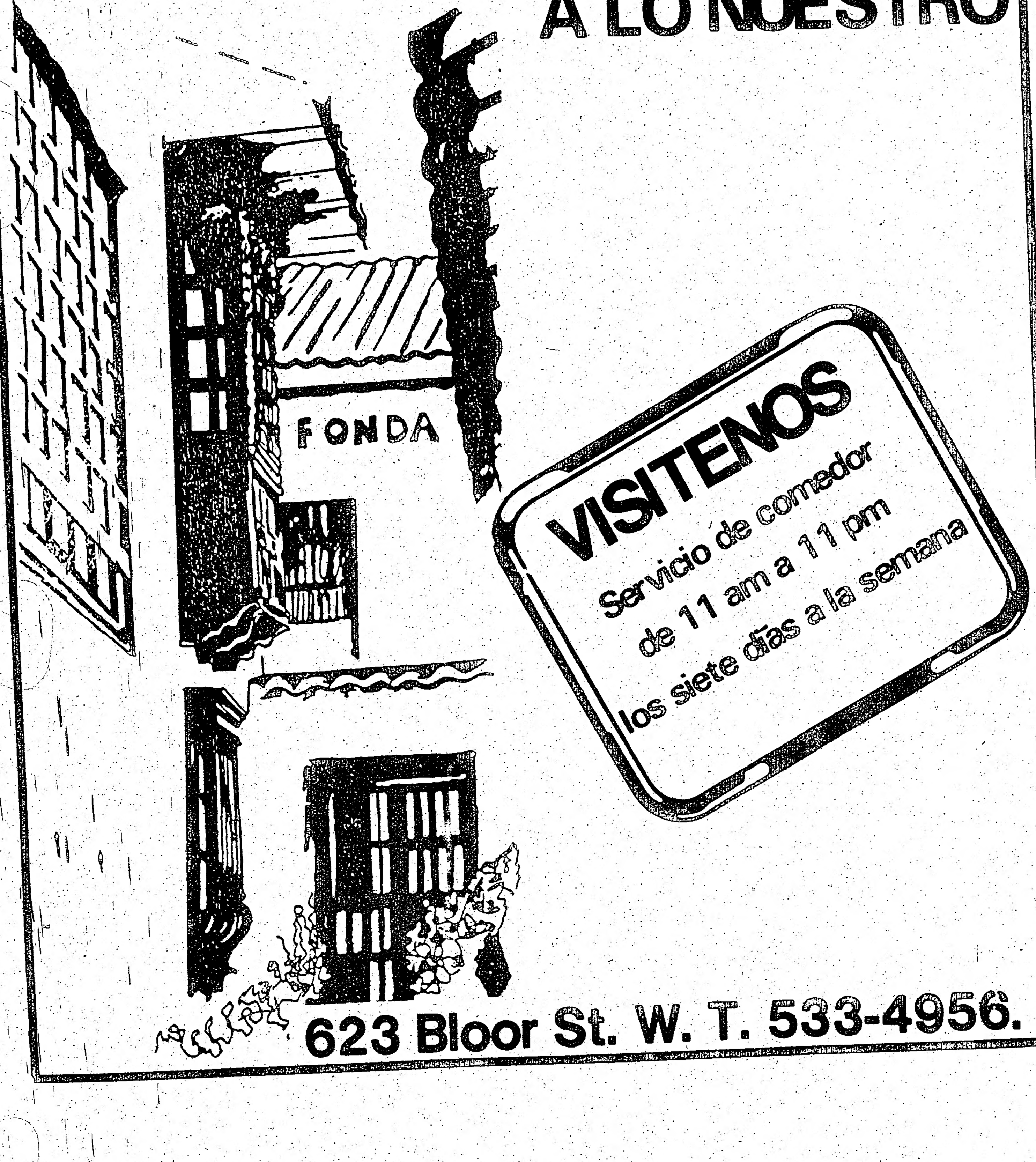
El problema del honorario del abogado podría ser un obstáculo para no pocos ilegales que necesitan ayuda, porque el costo para una familia con un caso sin complicaciones podría oscilar entre los 500 y 1.000 dólares, además del honorario a cobrar por Inmigración para el trámite de su solicitud.

Jonathan Lamb, un abogado de inmigración de Houston, estima que el 8 0 % de los ilegales elegibles para la amnistía tendrá "problemas de documentación entre moderados y graves", y sus posibilidades de obtenerla dependerán de probar con certeza su estadía en el país.

La capacidad profesional de los abogados para hallar la necesaria documentación será un factor crucial para muchos ilegales, dice Lawrence Durnford, un abogado de El Paso. "Los ricos siempre obtienen mejores servicios legales que los pobres, y eso ocurrirá también con esta ley", agrega.

FONDA COLOMBIANA
Restaurante

COMO SIEMPRE,
SU LUGAR FAVORITO
CON SABOR
A LO NUESTRO



623 Bloor St. W. T. 533-4956.

Papito's
RESTAURANTE

VIERNES 23 DE LA BUENA COMIDA Y UNA EXCELENTE MUSICA
SABADO 24 y 31
LOS CONDORES
SABADO 31
PAELLA VALENCIANA
Preparada por PEPE

ENTRADAS
PALMITOS CON SALSA GOLF
MATAMBRE ARROLLADO
LENGUA A LA VINAGRETA

COMIDAS
RAVIOLES
COSTILLAS
PAVO AL HORNO
MILANESAS
CHIVITO
POLLO
PARRILLADA
LASAGNA
MATAMBRE A LA LECHE

POSTRES
FLAN GELATINAS
PERAS EN ALMIBAR(de Argentina)
HELADOS VARIADOS
POSTRES Y MASAS

AHORA CON LICENCIA COMPLETA DE LICOR

2180 STEELES AVE W, (esq. Keele)
Atras de PetroCanada RESERVACIONES 738-1322

LECTURAS

CARTELERA SU GUIA DE CINE

"SID AND NANCY"

El título original de este segundo filme de Alex Cox (creador de "Repo Man") era "El Amor Mata" y resultaba mucho más específico acerca del mensaje de su creador. Sid Vicious (Gary Oldman) mató a puñaladas a Nancy Spungen (Chloe Webb) el 12 de octubre de 1978, muriendo cuatro meses después por una sobredosis de heroína. Tal es el epílogo trágico del romance entrevisto por Cox entre dos seres cuya pasión autodestructiva resultó mucho más fuerte que cualquier otro sentimiento.

Vicious (nacido John Simon Ritchie) alcanzó la fama como miembro del grupo Británico punk Sex Pistols, contribuyendo al mismo muy modestas dotes musicales y una amplia capacidad para la autoagresión exhibicionista. Cuando se encuentra con Nancy, una Estadounidense, ella también está descendiendo rápidamente la cuesta de la degradación como un muy usado objeto sexual y adicta a la heroína.

La situación es ilustrada así: el proverbial "flechazo" se produce cuando, luego de que la airada Nancy golpea frenéticamente un muro hasta hacerse sangrar los puños, Sid responde impactando su cabeza con todas sus fuerzas contra el mismo. Ambos trataran de reencauzar sus vidas, pero no se deciden a renunciar al fangal de la droga y la agresión, en el que se revuelcan gozosos ante la tolerante mirada de los medios de comunicación, que los toman como un continuo espectáculo.

Cox (que ahora filma "King of the World", sobre el aventurero Estadounidense William Walker, que invadió y tomó el poder en Nicaragua en 1853) logra hallar trazas del amor que pudo haber sido en la fatal decadencia de la pareja, y eleva su degradación al nivel de tragedia contemporánea.

AGENDA • AGENDA • AGENDA • AGENDA

• EVENTOS

** WINTERFEST*

Harbourfront presenta un carnaval de invierno con patinaje sobre hielo, entretenimientos musicales, y juegos para toda la familia. Las atracciones incluirán a violinistas aficionados, un concurso de salto de barril y una sesión de escultura de hielo. El 24 y 25 de enero, desde el mediodía hasta las 5 pm, con entrada gratuita. York Quay Centre, 235 Queen's Quay W. Más información: 364-5665.

** JUNGLE CITIES: DIGGING THE ANCIENT MAYA*

El arqueólogo David Pendergast de Museo Real de Ontario (ROM) explica las técnicas de excavación utilizadas en las expediciones a los reductos Mayas. El martes 27 de enero, a las 8 pm, en el teatro del ROM (100 Queen's Park). Para información: 586-5788.

• PASEOS

** MISION JESUITICA*

Sainte-Marie among the Hurons es una reconstrucción amplia y realista de una misión Jesuítica establecida en 1649, ofreciendo recreaciones de la vida cotidiana de la época entre los Jesuitas Europeos y los indios Hurones, que conocían el maíz y el tabaco. En el reducto empalizado puede apreciarse a nativos aprestando cueros para su uso y tejiendo canastos, así como detalles de la vida comunitaria tales como la cocción tradicional de comidas. El encanto de Sainte-Marie también atrae eventos especiales de los indígenas y blancos de la zona. Se halla en la Carretera 12, apenas al Este de Midland. Entradas: adultos 2 dls.; ancianos y estudiantes 1 dl.; menores de 5 años, gratis. Por horarios y detalles de eventos: (705) 526-7838.

** MUSEO MILITAR*

El Museo del Regimiento Lorne Scots alberga a más de mil objetos ilustrativos del equipamiento bélico utilizado desde mediados del siglo XIX hasta el presente, incluyendo a armas aún en uso por las Fuerzas Armadas Canadienses. 48 John St., Brampton (416) 451-2823.

** FACE TO FACE WITH TORONTO'S HISTORY*

Es una exhibición de pinturas, fotografías y esculturas del archivo de la Municipalidad de Toronto que describe la importancia de los retratos en la historia de la ciudad. Market Gallery.

• ARTE

** LA COLECCION CANADIENSE McMICHAEL*

Incluye a las creaciones del Grupo de los Siete y sus contemporáneos, así como obras del arte Esquimal e indígena. En Islington Avenue, Kleinburg, Ontario. Por horarios y detalles: 893-1121.

• MUSICA

** VLADIMIR ASHKENAZY*

El celebrado pianista y director ofrece mañana, domingo, un poco común recital con la Real Orquesta Filarmónica que incluirá a obras de Ravel, Mozart y Rachmaninoff. En la Sala Roy Thomson (60 Simcoe St.), a las 8 pm. Por detalles: 593-4828.

"HALF MOON STREET"

Luego de superar victoriosamente a monstruos espaciales de inmenso poder en "Aliens", Sigourney Weaver vuelve a la pantalla con esta versión de una novela de Paul Teroux que la coloca en el doble papel de Doctora en Economía y prostituta de alto precio. Pero el director Bob Swaim no sabe realmente qué hacer con la historia, ofreciendo muy poco de interés y para el recuerdo.

La Dra. Lauren Slaughter es una de las mejores investigadoras de un instituto Londinense, pero sus superiores y colegas del sexo masculino se la pasan explotando sus contribuciones, a las que remuneran con una paga misérrima. Es así que, apenas resulta tentada para integrarse al "Servicio de Acompañantes Jasmín", ella se une resueltamente a las huestes de bellas mujeres que brindan cosas más substanciales que té y simpatía a una variedad de clientes adinerados.

Según el filme, ella balancea perfectamente su doble vida, hallando encantadora a esta nueva fuente de prosperidad. Hasta que aparece como cliente el izquierdista Lord Bulbeck (Michael Caine), de quien se enamora. Bulbeck aparentemente tiene en sus manos la posibilidad de qué se logre un acuerdo para la paz en el Medio Oriente, lo que transforma a los últimos 20 minutos de proyección en una obra de espionaje y suspenso.

Latin Palace

El lugar más "in" de Toronto

LE OFRECE COMO SIEMPRE LA MEJOR MUSICA EN UN AMBIENTE

distinguido

Recuerde que nuestros salones están disponibles para todo tipo de recepción que ud necesite BAILES- COMIDAS - BAUTIZOS - GRADOS- MATRIMONIOS

CONSULTENOS

881 EGLINTON AVE W. Tel:789-4193

HUELGA DE COMERCIANTES, TRANSPORTE PARALIZADO EN EL SALVADOR

SAN SALVADOR (Reuter).- El Salvador quedó ayer virtualmente paralizado por una huelga de comerciantes en protesta por la política económica y por guerrilleros izquierdistas que obligaban al tráfico a abandonar las rutas.

Los guerrilleros derribaron anteanoche con explosivos torres de alta tensión, dejando el Oeste del país y parte de San Salvador sin energía, dijo el Presidente, José Napoleón Duarte.

El Frente Farabundo Martí de Liberación Nacional (FMLN), organización que agrupa a cinco grupos rebeldes que combaten desde hace siete años contra el gobierno, mantuvo ayer su paro nacional de transportes.

Tanto el FMLN como los comerciantes han subrrayado que sus acciones coinciden por azar.

Duarte también dijo a los periodistas que grupos de derecha habían visitado a los dueños de negocios amenazándolos para que no abrieran ayer.

El centro de San Salvador estaba casi desierto. Comercios, industrias, tiendas restaurantes permanecían cerrados en respuesta a la huelga declarada por grupos de comerciantes, como protesta contra la forma en que Duarte encara la crisis de la economía salvadoreña.

"Es un éxito total", comentó Ricardo Siman, vice presidente de la Cámara de Comercio.

"Hay muy poca gente trabajando, a excepción del gobierno", agregó. El 99 por ciento de las firmas están cerradas, los omnibus están paralizados, y de las provincias nos informan que la huelga también se lleva acabo".

Metrocentro y Metrosur, los centros comerciales al estilo estadounidense estaban cerrados. Mercados y vendedores callejeros operaban, pero había menos puestos que de costumbre.

No se publicaron diarios y tres de las cuatro estaciones privadas de televisión no salieron al aire.

En la calle se veían pocos taxis y omnibus. Las compañías ordenaron a sus conductores que no trabajaran. Otros se tomaron el día, temiendo represalias si desafiaban la huelga.

A muchos empleados se les pagó el día libre, aunque los sindicatos habían difundido anuncios donde se desvinculaban de la medida de los comerciantes.

Duarte salió a la calle, exhortando al pueblo a concurrir a sus lugares de trabajo y para visitar el mercado central.

El Presidente dijo a los periodistas que el gobierno estaba dispuesto a hacer concesiones en un nuevo paquete impositivo que ha irritado al sector privado, pero dijo que la huelga era un intento de destabilizar su gobierno demócrata cristiano. "No nos eligieron los ricos, los que ahora cierran sus puertas nunca me votaron", dijo.

"Estas son las mismas personas que crearon las condiciones para que haya guerrilleros en las montañas", dijo Duarte refiriéndose a los derechistas, que junto con los militares han dominado tradicionalmente la política en este país centroamericano.

Duarte es el primer Presidente civil elegido en El Salvador en más de 50 años, tras los comicios de 1984, apoyados por los Estados Unidos.

Duarte afirmó que grupos de derecha manoteaban a los propietarios de comercios para que cerraran. "Dicen que si (los propietarios de negocios) no cierran, les impedirán trabajar en el comercio. Eso es terrorismo", declaró.

"Y es el mismo concepto de terrorismo que el de los grupos de extrema izquierda que detienen el tráfico, es la misma cosa".

RIO
REABRE SUS PUERTAS
VIERNES 30
7 P.M.
Venga y disfrute de la fiesta..
549 College St. 2do piso
T. 964-2890

POLICIA CHILENA PERMITIO MARCHA DE OPOSITORES POR LA CIUDAD

SANTIAGO (Reuter) -. La policía chilena permitió anoche que cientos de opositores marcharan durante una hora por las calles del centro de Santiago, coreando consignas e insultos contra el gobierno militar del Presidente Augusto Pinochet.

Solo cuando los manifestantes amenazaron con acercarse al Palacio presidencial, la policía se movilizó para dispersarlos con camiones hidrantes.

Hasta el momento no se sabía si había arrestos.

La actitud policial pareció contrastar con la asumida en previas protestas de la oposición, que fueron disueltas a los pocos minutos en una nube de gases lacrimógenos.

Varios miles de integrantes del partido Centrista Demócrata Cristiano se habían congregado en la catedral de Santiago para una misa conmemorativa, en el quinto aniversario de la muerte del ex-Presidente Eduardo Frei.

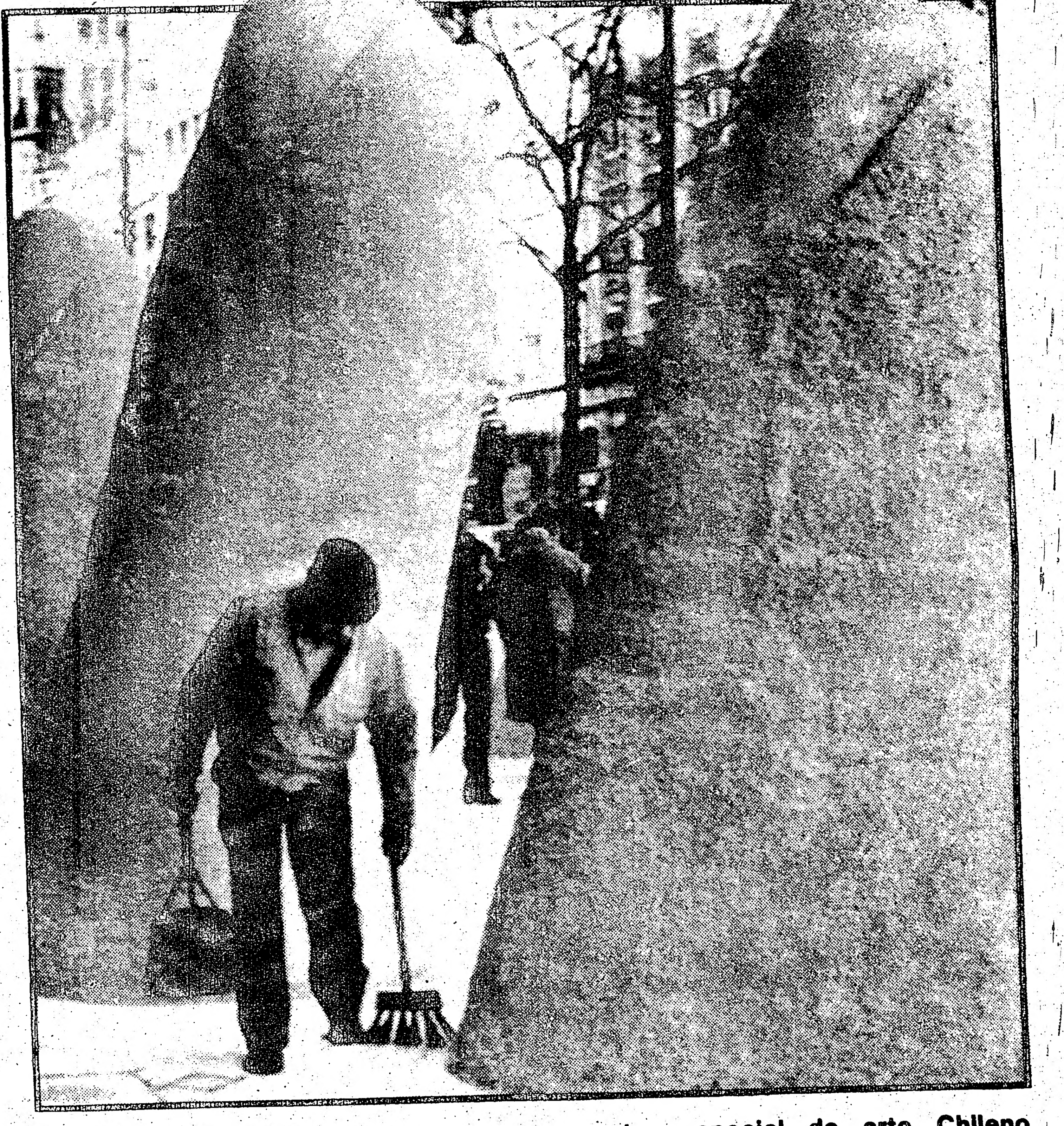
Eduardo Frei, Presidente desde 1964 a 1970 y sucedido en el mando por el líder socialista Salvador Allende, quien fue derrocado en el golpe de estado de 1973, que llevó al poder a Pinochet.

Después de la misa, un pequeño grupo de jóvenes partidarios organizó una marcha por las calles céntricas de la ciudad, pero el número se incrementó con rapidez cuando se advirtió que la policía no intervenía.

El líder unionista demócrata cristiano Rodolfo Seguel estaba entre los miembros jerárquicos del Partido que se unieron a la multitud que coreaba insultos contra el gobierno militar y cantaba "El (Pinochet) va a caer" y "Queremos eleciones".

Cuando los manifestantes ganaron la calle principal de Santiago, que pasa detrás del Palacio presidencial, la policía le bloqueó el paso.

La mayoría de los manifestantes se dispuso entonces a retirarse, pero cuando pequeños grupos de jóvenes comenzaron a apedrear los furgones policiales, la policía entró en acción para poner fin a la manifestación.



MADRID, España - Un empleado municipal de Madrid limpia el espacio entre elementos escultóricos de una muestra especial de arte Chileno inaugurada en esta capital.

46 OFICIALES DE LA POLICIA FUERON DADOS DE BAJA EN BOLIVIA

LA PAZ, Ene 22 (REUTER) - Un total de 46 jefes y oficiales de la policía Boliviana fueron dados de baja, acusados de haber cometido infracciones en contra de la ley de narcotráfico y graves faltas a las normas internas de la institución, segun la orden general de destino que regirá este año y que fue conocida ayer.

El documento, que fue ampliamente analizado por las autoridades de la policía y el Ministro del Interior, Fernando Barthelemy, ratifica en el cargo de comandante policial al general Victor Escobar y, paralelamente, reestructuró todos los comandos departamentales encargados de la lucha contra el narcotráfico.

Ninguno de los nueve directores departamentales de las comandancias departamentales de control de substancias peligrosas han sido ratificados en sus cargo. La medida, segun explicaron voceros del comando de la policía, responde a la instrucción del gobierno de reestructurar las organizaciones encomendades a combatir la producción y tráfico de droga.

En el caso de los 46 oficiales dados de baja, la orden general de destinos sentenció que cometieron "Infracciones a la ley de narcóticos" o en otros casos que "hubieron graves faltas de las normas internas de la institución", sin ofrecer mayores explicaciones.

La orden de destinos no mencionó ningún aspecto acerca de los 1,000 efectivos policiales que fueron seleccionados para las tareas de represión al narcotráfico, en un comando de tareas operativas que coordina labores con las fuerzas armadas. Esta unidad fue creada el 15 de noviembre del año pasado, después que las tropas estadounidenses abandonaron el territorio Boliviano.

PRESIDENTE DE BRASIL Y CUBA INAUGURARON LINEA TELEFONICA

FIDEL CASTRO

JOSE SARNEY

LA HABANA (Reuter).- Los presidentes Fidel Castro, de Cuba y José Sarney de Brasil, inauguraron ayer la primera línea telefónica vía satélite entre sus países, con una conversación en la que ambos expresaron su satisfacción por el desarrollo positivo de las relaciones.

El Presidente cubano habló desde su oficina, en el tercer piso del Consejo de Estado, en la Habana, mientras miraba al Presidente Sarney en una pantalla de televisión. Dijo que era la primera vez en su vida que había podido ver a la persona al otro extremo de la línea, en una conversación telefónica.

El Presidente cubano dijo que las relaciones entre ambas naciones "están marchando perfectamente bien en base a la sinceridad, confianza y el respeto mutuo". Dijo que existen excelentes posibilidades para un mayor intercambio cultural, científico y económico entre Cuba y Brasil.

El líder cubano de 60 años, en su uniforme militar verde oliva, dijo al Presidente brasileño que su país donaría el uso de un terreno en La Habana para la construcción de una embajada brasileña. Las relaciones entre ambos países se reanudaron en junio, tras una interrupción de dos décadas.

Castro aseguró a Sarney que Cuba cobraría lo menos posible por su parte en la construcción de la embajada, y agregó que esta debería ser una de las más hermosas de Cuba "al nivel del prestigio de Brasil", su tamaño y las relaciones que esperamos desarrollar".

La conversación inauguró la comunicación telefónica directa regular por medio de un satélite INTERSAT.

"CLUB AZUAY"
TERCER CAMPEONATO DE INDOOR SOCCER
SABADO 24 DE ENERO DE 1987
6 PM. SIN SEMILLA VS ATLANTA LIGA
7 PM. TECNICO VS LATIN PALACE
8 PM. PLANETARIOS VS MANTA
VENENOS LIBRE
HOY VIERNES 23 DE ENERO DE 1987
7 PM. VENENOS VS LATIN PALACE

EL MUNDO DEL RUIDO

Chimentos, noticias y comentarios colaboraciónes de RHC, Chamuyeta y el Super Agente Secreto 008.

EDUARDO MENDEZ y que muy pronto regresa a Toronto, según nos dijo nuestro 008.

PATRICIA TORO muy pronto presenta su gran Fashion Show en Convention Centre.

¿ COMO LO VE USTED ? Lamentablemente día a día nos vamos informando, según la prensa, radio o TV la situación en la que atraviezan la mayoría de los paises de latinoamérica como así también de Centroamérica.

Los paises acosados por la terrible deuda externa y el deterioro en sus balanzas de pagos obligan a sus habitantes a hacer todas clases de sacrificios y austeridades para poder en parte pagar al FMI sus deudas atrasadas.

El FMI (Fondo Monetario Internacional) exige a los gobiernos solicitantes de más préstamos un sin múmero de determinadas condiciones que marginan la convivencia digna a un estado de vida precaria, en algunos casos llevados a tal extremo en que la alimentación u otros productos básicos son imposible de adquirir por la exhorbitancia de sus precios.

Pero ya aparentemente el yugo opresor del FMI y sus bajas pretensiones se van debilitando poco a poco y el grito libertario de las naciones oprimidas a "esa soga del ahorcado" se va haciendo escuchar practicamente en una Latinoamérica unida. "Latinoamérica para Latinoamérica" y sus necesidades básicas se logran compartiendo un intercambio "entre nosotros mismos".

Los paises capitalistas consientes de estos cambios repentinos y viéndose en peligro sus balanzas de pago hostigan o amenazan a aquellos paises en vía de desarrollo en cortarles los productos de exportación o importación produciendo aún más el efecto desvastador en su ya alicaidas economias.

Por otra parte estan las naciones que aceptan las condiciones impuestas por el FMI en sus pagos creando el caos y fomentando las guerrillas o el terrorismo.

Siempre hay álguien en que quiere que América no dispierte, Latinoamérica es el granero del mundo y cuando más sumidos estemos en la ignorancia, más propensos seremos a que nos saqueen en nuestras propias caras por eso y POR MUCHO MAS YO QUIERO UNA LATINOAMERICA UNIDA...¿ NO LE PARECE ?.

KAREN sigue matando con su elegancia, por lo menos tiene como 10 vestidos nuevos como para dies actuaciones más.

Y AHORA SI A "El Mundo del Ruido" y es para contarle que hoy viernes en el Bikford Park a las 7 pm. se presenta el poeta y cantante chileno PATRICIO MANNS. El sábado se presentará en una gran peña folklórica en el club Uruguay. La presentación de este célebre poeta y cantante despierta muchas expectativas y su debut en Toronto será todo un éxito como lo son todos aquellos que defienden las causas de los que sufren las consecuencias de las dictaduras.

LA ANGELICAL locutora Carmén González, de Telelatino y Radio CIRV que regentea el "ecuatorianísimo" Alberto Elmir. Carmén González se marcha por seis meses hacia Nicaragua con su esposo; quien cumple funciones periodísticas en los medios de prensa canadiense y en ese país centroamericano cumplirá un amplio despliegue periodístico sobre la política actual de dicha nación hermana... BUEN VIAJE SEÑORA.

EL NEGRO MOLINOLO SE MUDO PARA EL CENTRO, a vender más autos de la Chrysler, parece que acabó con todo en Missisauga... Ahora se encuentra en Toronto Chrysler de Front St. y Parliament con los autos nuevo y usados al alcance de todo bolsillo, y si no del de la financiera...

LLEGO EL LOCUTOR DEL GUAYABO... anoche se nos apareció por la redacción con traje de tierra caliente, zapatos salseros y bien tostado por el sol. Lo mejor fueron los regalos: para el Ogro una botella de aguardiente y para los muchachos la bolsa en que la trajo...

pasa a la pag. siguiente

CLUB SOCIAL CULTURAL DEPORTIVO INDEPENDIENTE

CAMPEON DE LEFA.

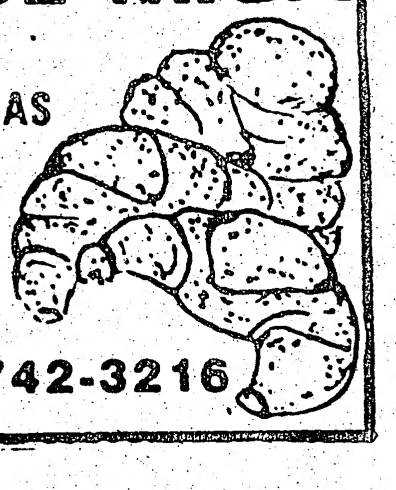
Invita a la comunidad hispana y público en general a su primer baile del año.
Presentaremos a las aspirantes al título. SRTA. INDEPENDIENTE 1987 SABADO 7 DE MARZO DE 1987. 'Sccading Court Community Centre' 707,Dundas St. w. y Bathurst. St.
Animación musical.

Discoteca.QUISQUEYA de GABI PEñA y SONERO (Giovanny).

Maestra de Ceremonia: MELBA DELGADO.

SANDWICH DE MIGA

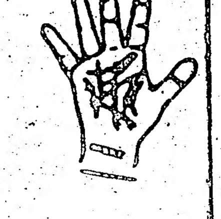
EMPANADAS AL HORNO DE
HOJALDRE, CARNE Y ESPINACAS
GRAN SURTIDO DE FACTURAS
DE GRASA Y MANTEQUILLA



ROSI''S BAKERY
2437 FINCH AVE W. 742-3216

★★★★★★★★★★★

SRA TARA



Lectora de las cartas del Tarot.
Lectora de la palma y la siquica.
Descendiente de una larga linea de astrólogos.
Cuenta con el poder de ayudar a todos los que brinda lectura en asuntos como el:
-AMOR-MATRIMONIO-SALUD-NEGOCIOS-
Ella elimina las malas influencias y lo protege a traves de la vida.
Ella le dirá sus números y día afortunado.
Ahora puede ayudar a Ud.
Todas las lecturas son privadas y confidenciales. Tel: 656-4032. VISITENOS
349 'C' OAKWOOD(y Rogers)

Viene de la pag. anterior

Nos comentaba que viene directamente a hablar con algún equipo profesional para venderle la marcación que no se le quitó ni un momento... imagínese con tanta mujer bella de Cali, no era para más... Viejo feo !!

POBRES MUCHACHOS COMO LOS RELAJAN... A Carlitos le sacan poemas mañaneros y a Alberto que "baje el radio" pero no al piso... estos radioescuchas... pero con todo y eso adelante van, así se hace.

FELIZ CUMPLEAÑOS NELLY y que sean por mucho más, la secretaria de EL POPULAR el sábado está de cumpleaños y por eso estos días se viene a trabajar más bonita que nunca...(?). Nelly, desde esta columna su modesto poeta le escribe este humilde y corto poema con todo cariño:
"Mujer suave que hueles como las rosas
En este día de tu cumpleaños quiero que sepas que cumple un año más y un...Año menos".

CIUDAD DE PORTOVIEJO invita a la comunidad a su gran Baile de premiación con la animación orquestal de "Onda Latina" y en la parte discografica la incomparable discoteca de "Rey" Trujillo. En este evento serán también premiados diversos periodistas de nuestro medio...¡¡¡NO HAY NADA PARA MI!!!

KAREN "La Dulce" morocha y cantante peruana, según me contaba mi 008 que el sábado pasado en la fiesta en homenaje a Lima lución un modelito tan elegante en la que fue catologada como la mejor vestida del año. Karén en un tiempo a esta parte viene luciendo modelos que hacen furor en nuestra comunidad...¡¡¡LA VESTIRA SOPLAMOCO!!!

OTRA DE 008 y fue que en una discoteca de "onda" Latin Palace, su disjokey Alvaro Valencia "El Unico", abandonó su trabajo en forma muy enojada ya que lo confundieron como un cliente y le quisieron cobrar su trago...LOCO NO HAY QUE TENER GUSTOS CAROS.

Y NI TAN UNICO porque al día siguiente ya tenían otro maestro de la aguja, don Patricio Barona y al cual le fue cedido un vale para comer con opción a un trago...¡¡¡LO QUE SON LAS CONQUISTAS SOCIALES!!!.

NO SE PORQUE algunos clubes o discotecas se empecinan en cobrar a los periodistas que van a cubrir los eventos o espectáculos. Demás está decir que la mayoría de los reporteros son reconocidos por las labores que prestan en nuestra comunidad. Semanas pasadas al reportero de "La gorrita nueva" le fue negada la admisión en la discoteca de College y Bathurst si no pagaba su entrada...¡¡¡OJO NO SE TIREN CONMIGO!!!

RIO, la discoteca que regentea el elegante y sabrosón brasilero Guido muy pronto reabre sus puertas (cuando no las abre se las rompen...) con una sensacional reapertura donde no faltará nada de nada... ESPEREMOS QUE NO SEAN PALABRAS.

UN CONOCIDO y veterano colombiano muy pronto viajará a Cuba y según manifestaba que abrirá en dicho país caribeño una sala de "Bingo" ya que él es muy abitué a dicho juego... ESPERAMOS QUE FIDEL LE DE EL OK.

"LA CHICA DEL AÑO" El concurso del año... se nos viene y según los afortunados fotógrafos ya cuentan con más de veinte participantes. El evento se viene preparando para fin de la Semana Santa, en abril este año, tan como se hizo el año pasado... El ogro no ha querido revelar más detalles, ojalá lo agarremos dormido, porque me contaron de que habla dormido... Olé, Olé.

SI FERNANDO VALLADARES trajo la sidra RAMON HERNANDEZ quiere meter el "Merengue" en Toronto y así ya lo dicen los contratos que tiene para con ellos...¡¡ Virgen de la Altagracia!!... ¿ MAMA QUE ES LO QUE TIENE EL NEGRO...?

COMO BUEN CIBAEÑO, RAMON HERNANDEZ no trajo ropa en las maletas, sólo ron Bermudez, para hacer una buena "Mamajuana" (una mezcla de ron con otras yerbas y la cosita del carey...)

EL CLUB PORTOVIEJO lleva a cabo este fin de semana su baile de premiación de su equipo que finalizó 4to en la Lefa, en los amplios salones del Driftwood Community Centre, Jane al norte de Finch, El amigo Bravo nos comentaba que van a premiar hasta al portero...

HABLANDO DEL AMIGO BRAVO ojalá que ya le halla pasado el chuchaque que le quedó desde las pascuas... mire compadre que tanto licor no es tan bueno... sino pregúntele a Osvaldo Escobar...

JUANITO ORELLANA CUMPLIO AÑOS AYER, los muchachos le quisieron celebrar el cumpleaños con una botella de ron cubano, luego del típico Happy Birthday uno le quiso poner ron por la cabeza y sin pensarlo dos veces dió tremendo salto diciendo: No seas loco que se me cae el tinte...

SOSPECHAMOS QUE NOS HA MENTIDO, pues si se pinta el pelo también se quitará las arrugas, ojalá que no le dé por ser locutor...

HABLANDO DE ARRUGAS el fotógrafo de las chicas se compró todo un equipo para hacer ejercicios porque parece que la "barriga" le pesa ya mucho y no puede hacerse pasar por uno de 20 años.

ME INFORMA 008 QUE VIERON al niño de las arepas caminando mal cuando salía de donde el Dr. Gringmuth. El nos dice que se partió un dedo del pie en la playa... CHE, las castañuelas se tocan con los dedos de las manos...!!

QUE SERA LA VIDA DE RAMIRO YUMBLA... El muchachito se desapareció, y más cuando dejo una cuentita de avisos por aquí... Y le prometió a la gente que no se desaparecería, igual de cincero a la de la discoteca de Dovercourt...

BUENO NADA MAS por hoy y como siempre me despido en "Que yo nunca me olvidaré de ustedes. Ustedes no se olviden de mi".

... Y dicen que no camina, el niño vuela...

C.S.C D.
CIUDAD DE PORTOVIEJO

INVITA A LA COMUNIDAD A SU GRAN BAILE DE PREMIACION DE SU EQUIPO QUE FINALIZO 4to. EN EL CAMPEONATO DE LA LIGA LEFA 1986.

FECHA: ENERO 24 DE 1987
DE 7 PM. A 2 AM.
LOCAL: DRIFTWOOD COMMUNITY CENTRE 4401 JANE ST.
ANIMACION DE LA ORQUESTA "ONDA LATINA" Y ADEMAS LA DISCOTECA DE "REY TRUJILLO"

SEGUROS
• Vida
• Auto
• Casa
• Comercial
Antes de comprar o renovar llame a
VELIO JARVINE
Agente de habla Hispana
653 7815 Oficina
278 2901 Casa
1482 Bathurst st.
Esquina Norte de St. Clair Oficina 401
Toronto.Ont. M5P 3H1
H LATER & COMPANY LIMITED INSURANCE

PEDRO VILCHES "El Trovador del Norte" estuvo bien acompañado por el grupo "Los Dandys" que dirige don Raúl Requena.

CARLOS CUEVAS entrevistando a CLAUDIA DE COLOMBIA en los estudios de Radio CIRV.

LOS TORNEOS BARRABASES Y CHILE LINDO EN LA GRAFICA

Dos de los más importantes torneos de Indoor Soccer de nuestra comunidad entran en su fase de más emoción y en las gráficas que hoy les mostramos algunos momentos y figuras destacadas de los mismos.

En la foto superior izq. uno de los equipos sensación del Chile Lindo. Los Juveniles dirigidos por Erdwin en el entretiempo de su sorpresiva victoria ante Melinka.

Claro que mañana sábado se verán en duros aprietos al medirse con el puntero y eficiente cuadro de Allview Lumber.

A su lado se pueden apreciar a dos de los más promisorios jugadores del Copihues Rojos, su golero Raúl Piña y Miguel Beretta.

A continuación una acción del cotejo entre los elencos de Barrabases y Copihues Rojos, donde vencieron estos últimos por una cómodo marcador.

A su lado el alma y motor de Copihues Gustavo Oertel, hombre íntegro dentro y fuera de la cancha.

ANDINA TRAVEL AGENCY

Somos Profesionales
Y especializados en viajes a:
CENTRO Y SUDAMERICA

Consúltenos por los precios reducidos para los viajes de último momento a:

CARTAGENA, CUBA, ACAPULCO, CANCUN, JAMAICA, BARBADOS, BAHAMAS y muchos lugares más.

llame a SUSANA ROSA ARNALDO ERNESTO

940 Bloor St. W. Tel: 534-1171(2)
Toronto

CARTAS
FONDOS URGERNTES A
EL SALVADOR

TRAIGA O ENVIE SU CARTA POR CORREO A

C.A. EXPRESS (EXPRESO SALVADOREñO)
347 College St. y Augusta Ave. 3ra. Planta - 303 Tel. 968-9108 y 968-9060

FARMACIA
L. LEONE
PHARMACY
EN LOS CENTROS MEDICOS

1670 Dufferin St. y St. Clair 652-1555

1017 Wilson Ave. y Keele 636-3203

4640 Jane St. y Shoreham 661-6565

773 Eglinton Ave. W. y Dufferin 789-1859

627 Lyons Line, Oakville 845-2811

SERVICIO A DOMICILIO

EL FUTBOL CHINO BUSCA LA INTEGRACION

¿Quién no recuerda la sorprendente eliminación del equipo nacional chino en el partido de ida de calificación para la copa Mundial, disputada contra la selección de Hong Kong en mayo del año 1985 ? La dolorosa derrota tuvo consecuencias: no solo fue despedido el entrenador nacional Zeng Xuelin y tuvo que contentarse con un pupitre en el cuartel general de la asociación de fútbol, sino que también se disolvió sin rodeos el cuadro nacional. La desintegración total parecía estar programada de antemano, sobre todo porque debido a esto, el estado no ofreció más su gran apoyo como lo venía haciendo. Pero afortunadamente, habría de desarrollarse de otra manera.La base de este nuevo comienzo fue el primer torneo Mundial de la FIFA U-16 por la Copa Kodak, disputado en la República Popular de China, el cual superó todas las esperanzas, tanto desde el punto de vista deportivo como respecto a los espectadores. El equipo del anfitrión, inexperto en partidos internacioinales, ofreció una actuación excelente y solo quedó eliminada en los cuartos de final contra la selección más homogénea de la República Feederal de Alemania.

En la primera vuelta, tras un empate contra Bolivia, los chinos batieron uno tras otro a los equipos de Guinea y los EE.UU.

Otro impulso positivo fue el no menos exitoso resultado de la selección U-20 en el III Campeonato Mundial de Juveniles de la FIFA, celebrado en la URSS. El "maestro" Inglaterra y también Paraguay fueron vencidos claramente por el equipo chino; en los cuartos de final, con gran asombro inclusive de los técnicos,el equipo fue algo inferior al anfitrión,la URSS, y quedó eliminada.

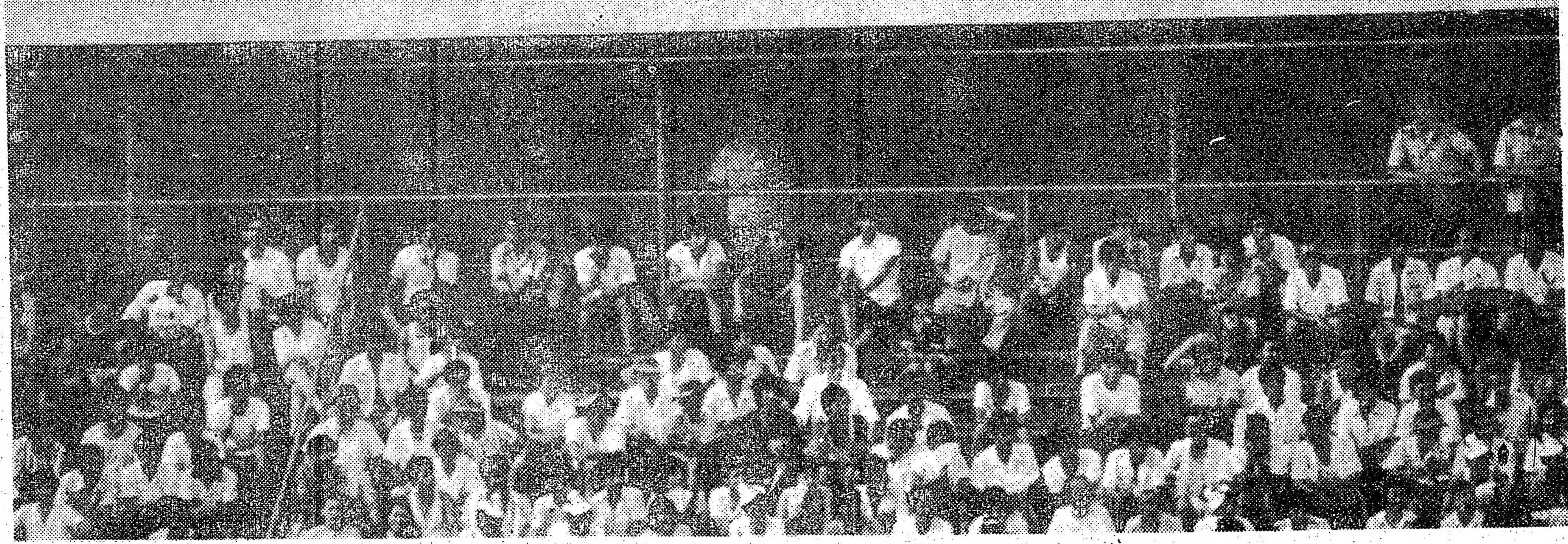
Estos resultados internacionales dignos de atención,de las dos selecciones juveniles nacionales, tuvieron afortunadamente una reacción positiva en el Ministerio de Deportes Chino. El experto entrenador nacional anterior, Quian Weizei de 53 años, volvió a ocupar este puesto. Al mismo tiempo, se inició la nueva organización de un equipo nacional potente.

Con vistas al torneo internacional celebrado en enero de 1986 por la Copa de Oro Nehru, la selección china disputó partidos preparatorios en Australia y Qatar. Sin embargo,el objetivo a largo plazo es la calificación para el torneo Olímpico de fútbol 1988 en Séul y la Copa Mundial 1990 en Italia.

Los responsables de la formación de los árbitros de las provincias del país, fueron invitados a seguir por televisión los 52 partidos de la competición final de la Copa Mundial 1986 celebrada en México, redactando seguidamente un informe por separado con sus observaciones y experiencias, presentado después a la Asociación de Fútbol de China para su estudio y su evaluación.

Pero no basta con esto: A continuación de la Copa Mundial de México los técnicos chinos deben de aprender de los mejores entrenadores brasileños, siendo introducidos por ellos en los secretos del arte futbolístico brasileño.

La Federación de Fútbol de China está dispuesta (no por último por deseo del gobierno y del Ministerio de Deportes) a recuperar lo antes posible el terreno perdido en todo el sector técnico. A ello pertenecen no solo éxitos deportivos debidos al rendimiento de las selecciones chinas; así mismo se persiguen éxitos en el ámbito organizatorio-deportivo mediante competiciones de resonancia mundial. Con la organización del primer torneo Mundial de la FIFA U-16 hace un año, se llevó a cabo un buen comienzo.



BATEN RECORD DE AVIACION A PEDAL

BASE EDWARDS .- Un estudiante de medicina de 26 años pedaleó una aeronave experimental por una distancia de 60 kilómetros ayer, batiendo el record mundial en vuelos a tracción humana.

El nuevo record es extraoficial hasta que sea certificado, pero deja muy atrás a la anterior marca de 35.88 kilómetros establecida por el estadounidense Bryan Allen en junio de 1979.

TABERNACULO EVANGELISTICO ANEXO A:
SCARBORO GOSPEL TEMPLE 710
MARKHAM ROAD
(AREA LAWRENCE AVE. E)
SCARBOROUGH, ONTARIO

Bienvenidos a la fraternidad cristiana. Visítenos y experimentará personalmente lo que el Señor Jesucristo hace en la vida de los seres humanos.

TIEMPO DE EDIFICACION Y ADORACION

Domingo 2.00 pm. Escuela Dominical
3.15 pm. Culto Devocional
Jueves 7.00 pm. La Hora de la Oración
Sabado 7.00 pm. Fraternidad de Hombres
7.00 pm. Concilio misionero Femenil
7.00 pm. Sociedad de Jóvenes

Pastor Rev. Ramiro Alvarez - 293-3104

Afiliada a las Asambleas Pentecostales de Canadá.

Iglesia Bautista
Castellana
Cordialmente les invitamos a nuestras reuniones
DOMINGO
11.00 a.m. ESCUELA DOMINICAL
7 p.m. CULTO Y PREDICACION
JUEVES
8.00 p.m. ESTUDIO BIBLICO Y CULTO DE ORACION
SABADO
7.30 p.m. REUNION JUVENIL
JESUS DIJO:
Venid a Mi todos los que estais trabajados y cargados, os haré descanzar
PASTOR REV. FRANK CASTRILLO
746 PAPE AVE TORONTO
449 - 5335

PEPE JEWELLERY
Su Joyeria de confianza le ofrece Brazaletes. Anillos,Cadenas, y Relojes oro de "14 y 18 Kt.
Reparaciones al momento
PRECIOS RAZONABLES
Horario 10.30 am a 8 pm.
De martes a sábado
660 1/2 Bloor St. W.
(esquina Manning)
Tel: 537-0678
Propietario PEPE TRUJILLO

LA CHICA DEL AÑO 1987

El tradicional y más importante concurso del año de la belleza de la mujer hispanoamericana organizado por esta casa periodística, está en su primera fase de organización.

La primera reunión de las lindas señoritas candidatas a "CHICA DEL AÑO" será mañana sábado a las cuatro de la tarde en el Driftwood Community Centre, en esta reunión las chicas serán presentadas a la comisión organizadora que preside Eduardo Urueña, e integran Osvaldo Escobar, Juan Orellana y Remberto Navia y serán informadas de los pormenores de este torneo de belleza, también cualquier pregunta que las concursantes tengan será prontamente contestada.

El concurso será el 18 de abril del presente año en los elegantes salones del Hotel Sheraton, el mismo que cuenta con un amplio estacionamiento para más de 2 mil carros.

Las entradas estarán a la venta la última semana de enero, no habiéndose aún fijado el valor de las mismas.

Por último les pedimos a las chicas que embellecieron estas páginas y que no han sido contactadas por favor asistan a esta importante reunión.

GRAN OPORTUNIDAD

PARA GANAR DINERO Y HACER AMISTADES

EN SU TIEMPO LIBRE

Damos cualquier cantidad de joyas de oro de 14 y 18 kt. diamantes en piedras preciosas, con certificados, a precios completamente bajos, sin ningún depósito para que Ud. las venda a crédito con cuotas de 25. semanales sin ninguna entrada o depósito; con el único requisito de que Ud. y su cónyuge tengan trabajos estables por algún tiempo.

Nuestro secreto está en vender barato pero bastante.

GOLD DIAMONDS JEWELLERY INC.

José Cabezas

T: 656-0321

10 am a 10 pm.
siete dias

Sanchez **TRAVEL**

GUATEMALA SALVADOR	$ 636.
SANTIAGO	$999
BUENOS AIRES	$ 1.318.
MONTEVIDEO	$1.318.
LIMA	$799
COLOMBIA	$940
ECUADOR	$911

Cuando planee viajar a Sudamérica o traer algun familiar de vacaciones al Canadá consulte nuestros precios y servicios, no se arrepentirá

INFORMACION Y RESERVAS

339 BLOOR ST. W. SUITE 222
HAMILTON (416) 521-6413
TORONTO 598-2525
KITCHENER 749-7043

CIRV RADIO INTERNATIONAL fm 88.7

ESTAMOS CRECIENDO!.

Y con nosotros crece nuestra comunidad.... escucha de Lunes a Sábado de 9:00 - 10:00 am y diariamente de 10:00 - 12:00 pm y unete a los miles de seguidores de..................

" ONDAS HISPANAS
F. M. 88.7 ".

Donde nacen los exitos musicales.........

COMBO "ONDAS HISPANAS".... ALBERTO ELMIR, CARMEN GONZALEZ, CARLOS ALBERTO CUEVAS y REYNALDO TRUJILLO........

1087 Dundas St. West. Toronto, Ontario M6J-1W9.

(416) 537- 1088 588-2472.

clasificados

MUDANZAS CESAR
Grandes o pequeñas. Servicios de van para repartos o viajes al aeropuerto. Precios cómodos, llamar a cualquier hora al T:782-5074.

CANIZARES & BAGLIERI

ABOGADOS NOTARIOS
OFICINA NORTE:
1055 Wilson Ave Suite 401
DOWNSVIEW T:636-5063
LLAMENOS PARA UNA CITA CONFIDENCIAL

GARDINER SHELLEY

ABOGADO
Especialista en accidentes automobilísticos
Problemas matrimoniales
Primera entrevista gratis
2 St. Clair Ave E. Suite 202
T:968-6589
TORONTO ONTARIO

ABOGADO NOTARIO PUBLICO SAUL JONAS

Edificio Médico de College y Manning.
559 College St. Suite 305.
Tel: 961-3474.

JOHN J. SOMJEN

Abogado y Notario
Asuntos legales de toda clase
PROBLEMAS DE INMIGRACION
94 Cumberland St.
Suite 906
Toronto, (esq.Bloor y Bay)
T.922-8083

GESTA J. ABOLS

D.E.H.(MADRID) B.A. L.L.B. L.L.M.
POSTHUMUS ABOLS
ABOGADO Y NOTARIO
700 Bay St. Suite 1900 Tel: 598-0747
HABLAMOS ESPAÑOL
ESPECIALIZADOS EN CASOS CIVILES
ACCIDENTES AUTOMOBILISTICOS
Y DERECHO COMERCIAL

SEGUROS

John Taylor Insurance
HABLAMOS ESPAÑOL
TEL 247-3861
COTIZACIONES POR TELEFONO
TODA CLASE DE SEGUROS
VIDA AUTO CASA COMERCIAL
CON 25 AÑOS DE EXPERIENCIA

PATRICIA TAYLOR

ABOGADA Y NOTARIO PUBLICO
-Problemas matrimoniales
-Especialistas en inmigración
-Bienes raices
-Accidentes automobilísticos
111 Richmond St.W Suite 1014.
Tel: 860-1788.

TRAIGA PERSONALMENTE SUS clasificados

RESTAURANTE EL RANCHO
Menú especial para comensales sólo 35 dólares semanales.incluye: sopa,ensalada,bebida no alcohólica y postre. Martes:Bistec a caballo, Miércoles: Carne a la parrilla con minestrone. Jueves: Corvina Frita. Viernes: Muchacho sudado(Carne rellena).Sábado: Pollo al horno. Domingo: Bandeja. Lunes cerrado.T:921-2752.

EDEN ECUATORIANO
Le ofrece como siempre gran variedad en productos latinoamericanos y españoles.Periódicos,revistas y discos de toda clase.Visítenos,396 College St.T:923-8879,abierto los domingos.

SE NECESITAN.
Operarios/as de máquinas de coser-Con experiencia-Zona de Keele/Rogers llamar al 651-7900.

Se necesita pintor de sutos c/experiencia llamar 767-9545.

CLEANERS.
Para limpieza de oficinas, requerimos presonal c/movilización. Tel. 782-1561/746-8355. 9am. 4pm.

BANQUETES
Para toda ocación preparamos banquetes o buffets desde 20 personas para arriba a precios completamente bajos,tenemos años de experiencia y contamos con personal calificado.T:947-1353.

Se necesitan.
Operarios/as de máquinas de coser.-Con experiencia Zona de Keele/Rogers
Llamar 651-7900.

Apartamento a compartir amueblado preferible mujer seria responsable.
Llamar después de 6pm. Jane y Finch, tel. 665-7234 736-9453

Disfrute aprendiendo inglés hoy.
Cursos a todos los niveles comenzando cada semana los lunes, asistencia para visas de estudiantes.
Llamar 967-4668. Su futuro está aquí.

NECESITAMOS 100 personas que quieran adelgazar.Yo rebajé más de 40 kilos y me siento maravillosamente.Si piensa seriamente en bajar de peso definitivamente llame a Derek 297-7637.Hablamos español.

SE NECESITAN.
Operarios/as de máquinas de coser-Con experiencia-Zona de Keele/Rogers llamar al 651-7900.

VENDO AUTO 1978
Plymouth Carabelle de 6 cilindros, dos puertas, buenas condiciones. 700,oo dólares,llamar 762-4571 o 924-6505.

SE NECESITA NIñERA.
Madura. para cuidar a un bebé y realizar tareas domesticas livianas.- Con cama adentro o afuera (a negociar) zona de jorge/Eglinton llamar al 483-8961 (después de las 8pm. o en el fin de semana).

Vendo Dodge Aspen 77, bien de mécanica 400. Llamar al:745-3044

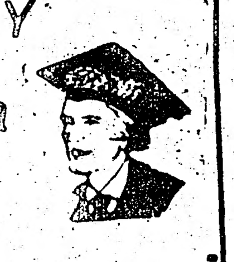
Se necesita secretaria con esieriencia para oficina de abogado, salario a tratar llamar 537-0212 despues de 5 P.M.

NECESITAMOS OPERADORES
Para máquinas de coser,excelente sistema de bonos,tiempo completo,empleo premanente,presentarse al 61 Industry St. o llame al 766-9341.

NECESITO SEÑORA
Para el cuidado de un bebe y trabajos livianos tres veces a la semana, zona de Mississauga.llamar al: 823-6284.

ARMANDO MOVING.
MUDANZAS
Grandes o pequeñas en todo el Canada, Precios especiales al aeropuerto, llamar a cualquier hora a Armando Tel 535-1876.

ADRIAN'S APPLIANCES REPAIRS
Especialidades en reparaciones de cocinas refrigeradores, lavadoras, secadoras, etc. También ofrecemos servicio pequeños de plomeria.
Llamar al telefono 653-8781

CASAS APARTAMENTOS Y NEGOCIOS
Compra venta
llame a ALBERTO RODRIGUEZ

SIMCOE REAL ESTATE
Real Estate 781-6151

FOUNDED IN 1946
Please remember
THE CANCER RESEARCH SOCIETY INC.
19 Esterel • P.O. Box 183
Place Bonaventure •Montreal H5A 1A9
Telephone: (514) 861-9227

SUS CLASIFICADOS ESTAN MEJOR EN EL POPULAR

EL CENTRO COMUNITARIO "NUEVA ESPERANZA"
En Mississauga inicia sus actividades de invierno e invita a los residentes de esta ciudad a participar en las siguientes actividades:

1- CURSO DE INGLES BASICO.- Durante el día, cuidado de niños gratuito, durante las clases.
2- CLASES DE INGLES BASICO E INTERMEDIO.- Durante la noche, lunes y miércoles.
3- CURSO DE MODA CORTE Y CONFECCION.- Todos los jueves a las 7:00 pm. (en español).
4- CLASES DE DANZA FOLKLORICA LATINOAMERICANA PARA JOVENES Y ADULTOS.- Los jueves a las 7:00 pm.
Para información y registro llamar al 273-7129.

PROPIEDADES
Si desea comprar o vender una propiedad.
Consúltenos sin compromiso
Lo atenderemos en Español Sr. A.Stramwasser
Tels: 922-5533 Res: 469-2102
CIMERMAN R.E.

DE INTERES PARA FUTUROS CIUDADANOS CANADIENSES;
Antes de ir a rendir su examen de Ciudadania Canadiense asista a las clases gratuitas del Centro Comunitario Latinoamericano, los dias Lunes, de19 a 21 horas con profesora bilingue (ingles/español)
Para mayores informes llame al Centro: 745-6239.
Estas clases también son de interés para todas aquellas personas deseosas de conocer e interesarse por distintos aspectos de la vida canadiense.

PERFECCIONE SUS CONOCIMIENTOS DE INGLES CON PROFESORA BILINGUE (INGLES/ESPAñOL)
El centro Comunitario Latinoamericano brinda diariamente clases gratuitasde ingles de 9 a 12 horas en su sede de 9 Milvan, Drive, Weston, con fácil acceso por T.T.C. Los cursos son renovados periodicamente y se ajustan a la medida de las necesidades de los estudiantes.
Para mayores informes llame al 745-6239.

Information on Blood Donor Clinics
974-9900
HELP KEEP RED CROSS READY!

pida nuestra cotización sobre
SEGUROS
para
su
VIDA • CASA • AUTOMOVIL
COMERCIO • R.R.S.P.
Facilidades de pago
Allstate
Ud. está en buenas manos
Roberto Dreves
agente
4141 Dixie Rd. Rockwood Mall
624-4124

AHORA SIRVIENDOLES MEJOR CON SU SEGUNDA SUCURSAL

IATA

VUELO DIRECTO JUMBO 747 FEBRERO 9 A BUENOS AIRES CON CONEXIONES A MENDOZA Y SANTIAGO

CUPOS LIMITADOS

AUSTRAL TRAVEL
2811 KEELE ST
TELEFONO 636-6333
TORONTO

VOLAIR TRAVEL
2397 FINCH AVE. W.
TELEFONO 741-6633
TORONTO

SAM GALLUCCI